

Ukazuje się od 1991 roku

Echo

CZELADZI

luty 2008 nr 2/187

miesięcznik samorządowy
bezpłatny
wydawca: Urząd Miasta
Czeladź

ISSN 1234 – 4966



Várpalota

w „wielkiej czwórce” miast partnerskich Czeladzi

„Szpitalna 5” czeka na lokatorów

Skatepark Traffic zaprasza

Świętej pamięci ksiądz prałat Mieczysław Oset był postacią niezwykłą, podziwianą nie tylko za wielkie oddanie pracy duszpasterskiej i parafii, której był proboszczem od 1985 roku. Czeladź stała się dla Księdza Prałata drugim domem - to tu, w listopadzie ubiegłego roku, już schorowany, obchodził jubileusz 50-lecia kapłaństwa.

Był przede wszystkim kapłanem, ale wiele wysiłku i energii włożył w administrowanie parafią, także w pracę na rzecz Diecezji Sosnowieckiej, której był głównym ekonomem.

Dzięki staraniom Księdza Prałata i Jego wieloletniej współpracy z Miastem Czeladź, kościół św. Stanisława BM stał się jednym z najbardziej znaczących obiektów w mieście i w Zagłębiu. Zmienił wystrój wnętrza świątyni, wzbogacając je polichromiami i obrazami uznanych artystów, zarazem dbając o zabytkowe figury, dokumenty i inne przedmioty związane z historią parafii. Trudno wymienić wszystkie dokonania Księdza Prałata - rozmiłowanego w pięknie, które służy wszystkim odwiedzającym tę „czeladzką Notre Dame”, jak zwykło się nazywać kościół św. Stanisława. To było dzieło jego życia - podziwiane także przez odwiedzające nasze miasto liczne grupy zagraniczne z miast partnerskich Czeladzi.

Kiedy ogień strawił ponad stuletni ołtarz górniczy, przeniesiony do jednej z naw bocznych z kopalni „Saturn”, ks. prałat na jego zgliszczach w krótkim czasie postawił replikę z umieszczonym w niej obrazem z wizerunkiem świętej Barbary i zabytkową figurą Chrystusa Frasobliwego, która przetrwała pożogę.

Do wielkich zasług Księdza Prałata należy Jego ogromne zaangażowanie w odbywający od 2000 roku w Czeladzi Festiwal Ave Maria. Był w gronie inicjatorów tego wielkiego muzycznego wydarzenia; obecny podczas wszystkich koncertów, akceptujący - dla dobra sztuki i rangi festiwalu - czasem bardzo odważne propozycje dyrektora artystycznego

Ks. prałat MIECZYŚLAW OSET (1934-2008)



13 lutego 2008 r. odszedł od Nas ks. prałat Mieczysław Oset, proboszcz parafii św. Stanisława BM. W ostatniej drodze, na cmentarz parafialny w rodzimym Wieluniu (15 lutego br.), towarzyszyły Mu sztandary Miasta Czeladź. Z wielkim żalem, w poczuciu ogromnej straty dla parafii i miasta żegnały Go tłumy czeladzian, wśród których miał wielu przyjaciół i życzliwych Mu osób.

Festiwalu Sławomira Pietrasa.

Pozostanie również w pamięci pensjonariuszy Ośrodka Integracyjnego „Senior” - towarzysząc ks. bp. Adamowi Śmigielskiemu, odwiedzał ich w wigilie Wielkiejnocy i Bożego Narodzenia.

Znajdował też czas na słowo pisane - wielokrotnie, z okazji Świąt zwracał się do czytelników naszej samorządowej gazety „Echo Czeladzi” z duchowym przesłaniem i najserdeczniejszymi życzeniami.

„Bycie księdzem, to nie tylko głoszenie kazań czy nauczanie religii, te wszystkie moje działania składają się na moją misję” - tak rozumiał swoje kapłańskie powołanie.

Za swoją działalność dla dobra miasta i jego mieszkańców, uhonorowany został w 1999 roku Nagrodą Miasta Czeladź.

Zasługi Księdza Prałata dla czeladzkiej parafii trudno przecenić. Pozostanie w naszej wdzięcznej pamięci jako kapłan i jako człowiek - mieszkaniec tego miasta, zawsze życzliwy i pogodny, jak Ktoś niezastąpiony...

Pożegnaliśmy Księdza Prałata w głębokim żalu i smutku, ale z wiarą, że całym swoim życiem zasłużył sobie na szacunek i trwałe miejsce w historii miasta.

Cześć Jego pamięci!

BURMISTRZ MIASTA CZELADZI
MAREK MROZOWSKI



Czeladź, 14 lutego 2008 r., kościół św. Stanisława.
Mszę żałobną koncelebrowali ordynariusz diecezji sosnowieckiej bp Adam Śmigielski, metropolita archidiecezji katowickiej abp Damian Zimoń i bp diecezji częstochowskiej Antoni Długosz.
Księdza prałata Mieczysława Oseta wspominali nie tylko jako duszpasterza, ale także jako przyjaciela, wspaniałego człowieka, dobrego gospodarza parafii i administratora diecezjalnego.

Wieluń, 15 lutego 2008 r., cmentarz parafialny.
Ks. prałat Mieczysław Oset spoczął - zgodnie z własnym życzeniem - w rodzinnym grobowcu.

Na miejsce wiecznego spoczynku odprowadzili Go najbliżsi, przyjaciele, licznie zebrani parafianie wieluniscy i czeladzianie. Ostatni hołd oddały ks. Prałatowi poczty sztandarowe Miasta Czeladź. Wieniec na grobie ks. Prałata złożył w imieniu władz samorządowych Czeladzi burmistrz Marek Mrozowski.



Echo Czeladzi

miesięcznik samorządowy
Nr 2/187
luty 2008

www.czeladz.pl

Wydawca:
Urząd Miasta Czeladź

Siedziba redakcji:
Urząd Miasta
41-250 Czeladź, ul. Katowicka 45
tel. 032 76 37 981

Redakcja
Wiesława Konopelska
(redaktor naczelna,
e-mail: redakcja@um.czeladz.pl),
Wojciech Maćkowski

Proj. okładki, oprac. graficzne i skład:
Teresa Strojniak

Druk: Wydawnictwo TRIADA

Nakład: 6 tysięcy egz.

Ogłoszenia bezpłatne i materiały do kolejnego wydania należy dostarczać do pierwszego dnia danego miesiąca.

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania zmian i skracania dostarczonych materiałów oraz nadesłanej korespondencji.

ZA TREŚĆ OGŁOSZEŃ REDAKCJA I WYDAWCA NIE ODPOWIADAJĄ.

ISSN 1234-4966

**Ukazuje się
20. każdego miesiąca**



Przeczytaj:

- Jakie Zagłębie w Unii Europejskiej? str 4
- 100 lat „Społem”..... str 4
- Szpitalna 5 czeka na lokatorów str 5
- To był dobry rok str 7
- „Traffic” zaprasza..... str 8
- Varpalota dołączyła do miast partnerskich Czeladzi ... str 10
- Co ciekawego w kulturze? str 12
- Feriezimoweczelańskich uczniów str 14



13lutego br. Rada Miejska przyjęła **Program MIESZKANIE**. Nastąpiło to co prawda z poślizgiem w stosunku do planowanego terminu, najważniejsze jednak, że program zyskał uznanie w oczach radnych i udało się go przegłosować.

Celem programu jest poprawa komfortu mieszkań komunalnych i będących we władaniu wspólnot mieszkaniowych, w których gmina ma swe udziały, jak również rozwój budownictwa komunalnego oraz zorganizowanego indywidualnego. Czeladź posiada bardzo atrakcyjne tereny przeznaczone pod budownictwo mieszkaniowe. Część z nich zostanie w najbliższych latach zagospodarowana. Dotyczy to przyszłych osiedli przy ulicach: Dziekana IIIB, Wiosennej, Mysłowickiej, Będzińskiej (tzw. Rojca) oraz za

osiedlem Piłsudskiego (Zarzewce). Osiedla te będą realizowane przy minimalnym współudziale miasta. Nasza pomoc ukierunkowana zostanie na działania organizacyjno-prawne. Czeladzkie osiedla wymagają modernizacji i to zarówno te komunalne jak i te spółdzielcze. Zadaniem budżetu gminy jest wspomaganie tego procesu. Szczególna uwaga zwrócona będzie na osiedla, gdzie własność gminna jest dominująca. Największym przedsięwzięciem będzie program uciepłownienia i termomodernizacji Os. Nowotki. Równie ważny będzie też program rewitalizacji Starych Piasków. W ramach programu realizowana będzie modernizacja rozproszonych budynków komunalnych oraz budownictwo plombowe.

Program ten nie jest zwykłym martwym regulaminem, kryją się za nim konkretne działania, które spowodują pojawienie się nowych mieszkań w mieście. Dzięki jego uchwaleniu już niebawem rozpocznie się zasiedlanie nowych lokali położonych przy ul. Szpitalnej 5. W budynku byłego szpitala powstało 37 mieszkań o podwyższonym standardzie, w pełni przystosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych.

Nowy budynek przy ul. Szpitalnej 5 będzie stanowił mieszkania komunalne dla starszych osób, a o przydział mieszkania będą się mogły ubiegać osoby w wieku emerytalnym, zdające w zamian dotychczasowe lokale

oraz najemcy domków fińskich przeznaczonych do wyburzenia i najemcy lokali w placówkach oświatowych.

Z końcem stycznia Czeladzi przybyło kolejne - czwarte **MIASTO PARTNERSKIE**. Po francuskim Auby, ukraińskim Żydaczowie i lotewskim Viesite teraz współpracę partnerską rozpoczynamy z węgierską **VARPALOTĄ**.

Varpalota jest uroczym, niewielkim węgierskim miasteczkiem liczącym ok. 21 tys. mieszkańców, położonym niedaleko jeziora Balaton między Székesfehérvárem, a Veszprém. Varpalota była ważnym ośrodkiem przemysłowym (przemysł wydobywczy (kopalnie węgla brunatnego), metalurgiczny (huta aluminium), maszynowy i chemiczny, rafineria ropy naftowej, elektrownia ciepła), z którego dziś nie pozostało zbyt wiele.

Umowa o współpracy partnerskiej przewiduje poznawanie historii, bogactwa kulturowego oraz kulturowej, politycznej i ekonomicznej odrębności Polski i Węgier w formie wspólnych programów i wymiany w zakresie kultury, sztuki, sportu, gospodarki oraz działalności społecznej.

Liczymy, że ze współpracy korzystać będą przede wszystkim ludzie młodzi.

MAREK MROZOWSKI
BURMISTRZ MIASTA CZELADŹ

WYMIENŃ DOWÓD - NIE ZWLEKAJ

Przypominamy że 31 marca 2008 upływie ostateczny termin wymiany starych dowodów osobistych. **Bez nowego dokumentu nie będziemy mogli odebrać przekazu na pocztę czy też wziąć kredytu w banku. Złóż wniosek o nowy dowód już teraz.**

Po 31 grudnia posiadacze starych dowodów mogą mieć problem z przekroczeniem granicy, a także w niektórych bankach, które wymagają dowodu nowego typu.

Przypominamy że wydłużenie do 31 marca 2008r. czasu, w którym książeczkowe dowody osobiste będą mogły poświadczać tożsamość i obywatelstwo polskie, nie jest tożsame z przesunięciem terminu wymiany tych dowodów. Wnioski o nowy dowód należy składać niezwłocznie. Za brak dowodu tożsamości ukaranym można być grzywną lub nawet karą więzienia. Na wymianę dowodów był aż 6 lat!

Na terenie naszej gminy pozostało do wymiany na dzień dzisiejszy około 2000 „starych” dowodów osobistych. W chwili obecnej na nowy dowód czeka się około 6 tygodni, jednak okres ten może się wydłużać w najbliższym czasie. W związku z tym nie ma gwarancji, że składając wniosek w marcu otrzymamy nowy dowód przed końcem ważności dokumentów starego typu.

W związku z zbliżającym się ostatecznym terminem wymiany starych dowodów osobistych burmistrz Marek Mrozowski zdecydował, że wnioski będzie można składać również w soboty: 1 marca, 8 marca, 15 marca oraz 29 marca w godzinach od 9⁰⁰ do 13⁰⁰.

NIE ZWLEKAJ WYMIENŃ DOWÓD OSOBISTY !!!





Minister Elżbieta Bieńkowska podczas konferencji.



Stoisko promocyjne Czeladzi cieszyło się dużym zainteresowaniem.

Ikonferencja Miast i Gmin Ipt. „Zagłębie Dąbrowskie w Unii Europejskiej” odbyła się 11 stycznia br. w gmachu Urzędu Miasta w Dąbrowie Górniczej. Patronat nad konferencją objęła minister rozwoju regionalnego **Elżbieta Bieńkowska**, która w krótkim wystąpieniu nakreśliła możliwości jakie płyną z europejskiej współpracy terytorialnej oraz funduszy eu-

Jakie Zagłębie w Unii Europejskiej?

ropejskich w ramach Programu Rozwoju Subregionu Centralnego Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego w latach 2007-2012, jakie ma do dyspozycji woje-

wództwo śląskie. W toczącej się dyskusji głos zabrali również **Michał Czarski** – wiceprzewodniczący Sejmiku Województwa Śląskiego i **Zbigniew Podraza** – prezydent Dąbrowy Górniczej.

Przeprowadzona została również dyskusja panelowa z udziałem specjalistów m.in. w dziedzinie gospodarki, prawa międzynarodowego, Unii Europejskiej.

Podczas konferencji zaproszone miasta zagłębiowskie, m.in. Czeladź, prezentowały swoją ofertę promocyjną, a także materiały informacyjne z zakresu wykorzystywania funduszy europejskich. (WK)

Jubileusz 100 – lecia „Społem”

100 – lecie istnienia i działalności na terenie Czeladzi świętowała Spółdzielnia „Społem” PSS „Zgoda”. 10 grudnia 2007 roku odbyły się uroczyste obchody jubileuszowe połączone z poświęceniem przez ks. Artura Seweryna z parafii św. Mateusza nowego sztandaru.

W uroczystości wzięli udział przedstawiciele władz Czeladzi: burmistrz **Marek Mrozowski**, sekretarz **Dorota Bąk** oraz przewodnicząca Rady Miasta **Sławomir Święch**. Wśród zaproszonych obecni byli także przedstawiciele Krajowej Rady Spółdzielczej i innych Spółdzielni. W obchodach tych wzięli liczny udział członkowie Spółdziel-

ły zarówno te dobre jak i te gorsze chwile. Były okazje do sięgnięcia pamięcią wstecz, gdy Spółdzielnia była na miejscowym rynku silnym podmiotem gospodarczym, dającym zatrudnienie ponad 750 osobom z miasta Czeladzi oraz okolicznych miejscowości i zrzeszającym w swych szeregach kilkanaście tysięcy członków. Z dużym prawdopo-



Pierwszy sklep Spółdzielni „Praca” otwarto w 1903 r. przy ulicy Milowickiej (Czeladź).



Pierwszy sklep Stowarzyszenia „Zgoda” (Piaski). W 1907 otwarł go Stanisław Wojciechowski.

ni, z których pięciu zostało udekorowanych odznaką Zasłużony Działacz Ruchu Spółdzielczego, a dziesięciu członków odznaką Zasłużony dla Społem. Dziesięciu członkom Spółdzielni Prezes Zarządu „Społem” PSS Zgoda wręczył okolicznościowe statuetki. Podobne statuetki wraz z Kroniką Spółdzielni otrzymały wszystkie zaproszone osoby. Uroczystość ta stanowiła doskonałą okazję do wspomnień członków Spółdzielni o minionych okresach swej działalności, które obejmowa-

dobieństwem można rzecz, że w czasach tych niemal co trzeci mieszkaniec Czeladzi był członkiem Spółdzielni „Zgoda”. W okresie tym Spółdzielnia należała do jednych z największych pracodawców w mieście. Wielu uczestników wspominało początki Spółdzielni oraz otwarcie w 1907 roku pierwszego spółdzielczego sklepu na tym terenie, którego dokonał wybitny przedstawiciel ruchu spółdzielczego, późniejszy prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Stanisław Wojciechowski.



Z końcem grudnia zakończyła się renowacja byłego budynku szpitala, który niebawem zostanie zasiedlony. Nie tylko zmienił się wygląd zewnętrzny budynku, ale także otrzymał on zupełnie nowe funkcje mieszkaniowe.

Remont pochłonął 5,6 mln złotych z budżetu miasta i był trudny do przeprowadzenia ze względu na wcześniejsze, szpitalne funkcje budynku. Przypomnijmy, że w tym miejscu przez ponad 100 lat funkcjonował szpital zbudowany przez Towarzystwo Górniczo-Przemysłowe „Saturn”. Budynek został rozebrany do poziomu parteru, a następnie ponownie nadbudowany. Obecnie znajduje się w nim 37 mieszkań.

Budynek pokrywa nowa elewacja, która sprawia, że budynek jest widoczny z dalszej odległości i natychmiast przyciąga wzrok. O zamieszkanie w budynku przy ul. Szpitalnej 5 ubiegać się będą mogli dotychczasowi najemcy lokali mieszkalnych stanowiących własność Gminy Czeladź, a w tym najemcy

domków fińskich przeznaczonych do wzbudzenia oraz najemcy lokali mieszkalnych w placówkach oświatowych, spełniający łącznie dwa poniższe warunki: zdający w zamian dotychczas zajmowany lokal mieszkalny oraz będący w wieku emerytalnym i posiadający orzeczenie co najmniej umiarkowany stopień niepełnosprawności lub nie będący w wieku emerytalnym ale posiadający orzeczenie znaczny stopień niepełnosprawności.

W przypadkach szczególnie uzasadnionych Burmistrz po zasięgnięciu opinii Społecznej Komisji Mieszkaniowej może przyznać lokal mieszkalny osobie lub osobom nie spełniającym powyższych kryteriów.

W budynku obok, tj. Szpitalna 5B, powstanie Dom Samotnego Rodzica. Więcej

szczeółów na temat przydziału lokalu można otrzymać u administratora budynku czyli w Zakładzie Budynków Komunalnych.

Do chwili obecnej do ZBK wpłynęło około 40 wniosków osób chętnych do zamieszkania w nowym budynku. Po przyjęciu programu uruchomiona zostanie procedura weryfikacji wniosków.

Budynek posiada system centralnego ogrzewania oraz windy, jest także przystosowany dla osób niepełnosprawnych. Dookoła budynku znajduje się mały park wraz z placem zabaw dla dzieci, ławeczkami oraz stolikami do gry w szachy. (MAC)



Doradza konsultant RIG

Od 11 lutego b.r. konsultant Regionalnej Izby Gospodarczej w Katowicach pełni dyżury w ramach prowadzonego przez Izbę Punktu Konsultacyjnego. Dyżury te będą miały miejsce w Biurze Senatora Zbigniewa Szaleńca przy ul. Kościelnej 1 w Czeladzi (tel. 032/265-20-80). W każdy poniedziałek od godz. 12.00 do 14.00 na przedsiębiorców będzie oczekiwała pani Agnieszka Maj – specjalista ds. doradztwa i funduszy europejskich z Regionalnej Izby Gospodarczej w Katowicach.

Zapraszamy przedsiębiorców do skorzystania z darmowej pomocy m.in. w zakresie:

- * Dostępne programy wsparcia (finansowane z budżetu państwa, funduszy strukturalnych i inne dostępne na rynku) oraz zasady ubiegania się o dotacje,
- * Dostępna na rynku oferta finansowania zewnętrznego,
- * Prawo, finanse, marketing, podatki – w zakresie prowadzenia działalności gospodarczej,
- * Możliwości oraz zasady uzyskiwania bardziej złożonych, odpłatnych lub częściowo odpłatnych usług dostępnych w sieci krajowego Systemu Usług dla MŚP lub poza nią.

Ponadto w Punkcie Konsultacyjnym można uzyskać informacje na temat zasad

przygotowywania wniosków o udzielenie wsparcia w ramach programów pomocowych dostępnych dla MŚP. Konsultant Punktu doradzi, jak wybrać właściwy program, przedstawi zakres finansowania przedsięwzięcia z danego programu dotacji, wyjaśni zasady przygotowywania wniosku o dotację oraz udzieli informacji o tym, jakie są warunki spełnienia kryteriów formalnych i administracyjnych przy ubieganiu się o dotację. W Punkcie Konsultacyjnym udzielane są także informacje w zakresie rozliczania już otrzymanej dotacji.

Możliwość świadczenia usług informacyjnych w ramach Punktu Konsultacyjnego w Czeladzi, to wynik dobrze układającej się współpracy Urzędu Miasta Czeladź z Regionalną Izbą Gospodarczą w Katowicach. Uruchomienie w Czeladzi tego typu doradztwa

dla Przedsiębiorców to także jedno z założeń Programu PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ uchwalonego przez Radę Miejską w październiku 2007r.

Zapraszamy wszystkich zainteresowanych Przedsiębiorców do korzystania z pomocy Konsultanta.

Jednocześnie zachęcamy Przedsiębiorców do śledzenia strony internetowej www.czeladz.pl, na której wkrótce pojawi się informacja o planowanym bezpłatnym szkoleniu dla osób prowadzących działalność gospodarczą.

MAŁGORZATA OSOWSKA
 KOORDYNATOR PROGRAMU „PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ”
 WYDZIAŁ ROZWOJU MIASTA
 I INŻYNIERII KOMUNALNEJ UM

ZAKŁAD INŻYNIERII KOMUNALNEJ w Czeladzi

informuje

że wszelkie interwencje dotyczące utrzymania dróg gminnych w zakresie oświetlenia, zieleni, oczyszczania, akcji zimowej, kanalizacji deszczowej oraz ubytków w nawierzchni jezdni i chodników należy zgłaszać w godzinach od 7.00-15.00 do DZIAŁU DROGOWEGO

Zakładu Inżynierii Komunalnej,
ul. Orzeszkowej 12, tel. 032/269 61 22.

Natomiast w godzinach od 15⁰⁰-7⁰⁰
do Służby Stałego Dyżuru
pod nr tel. 032/ 763 36 97, 032/ 7637964.

Albo segregować albo płacić

Musimy mieć świadomość tego, że każdy z nas produkuje odpady. Przyjmuje się, że jeden mieszkaniec naszego kraju produkuje ok. 250 do 300 kg odpadów rocznie. Pomimo, że dzisiaj 90% odpadów powstających w naszych domach składujemy, a zaledwie kilka procent odzyskujemy lub przetwarzamy, w niedalekiej przyszłości proporcje te będą musiały ulec odwróceniu. Taki kierunek postępowania przyjęty jest w krajach należących do Unii Europejskiej. Wymagania narzucone przez Unię (poziomy odzysku) sprawiają, że albo dostosujemy się do nich i będziemy wdrażać odpowiednie systemy segregacji odpadów, albo będziemy płacić coraz większe pieniądze za składowanie odpadów na wysypiskach. Dlatego już od nowego roku znacznie wzrosły koszty za odbieranie odpadów komunalnych. Prawo Ochrony Środowiska określa, że ten kto powoduje zanieczyszczenie środowiska, a więc również ten kto produkuje odpady, ponosi koszty usunięcia skutków tego zanieczyszczenia. Dostosowując się do wymagań Unii Europejskiej, Rada Ministrów przyjęła obowiązujący nas wszystkich Krajowy Plan Gospodarki Odpadami, w którym zostały określone podstawowe zasady postępowania z odpadami.

Chcąc ograniczyć ilość odpadów należy zacząć od siebie. Musimy zacząć stosować trzy podstawowe zasady: minimalizowanie ilości odpadów, wielokrotne ich wykorzystanie, odzysk surowców wtórnych. Segregując odpady: zmniejszamy ich ilość, oszczędzamy zasoby nieodnawialnych surowców, oszczędzamy energię oraz pieniądze.

Dbajmy również o nasze posesje i tereny sąsiednie. **Na terenie Czeladzi obowiązuje zakaz m.in. składowania wszelkich odpadów w miejscach do tego nieprzeznaczonych, podrzucania odpadów komunalnych na teren innej nieruchomości i do pojemników będących w posiadaniu innego właściciela.** Mimo to obserwujemy coraz więcej miejsc gdzie tworzą się dzikie wysypiska. Przecież nikt z nas nie chce żyć w zanieczyszczonym i zaśmieconym środowisku.

Przestrzegajmy obowiązujące w tej dziedzinie prawo i pomagajmy je egzekwować. Sami dbajmy o podpisywanie umów na legalny odbiór i zagospodarowanie naszych śmieci z podmiotami posiadającymi stosowne zezwolenia. Przypominamy, że nieposiadanie aktualnej umowy na odbiór odpadów komunalnych może skutkować nałożeniem grzywny w postaci mandatu karnego przez Straż Miejską lub Policję lub skierowaniem wniosku do Sądu.

WYDZIAŁ ROZWOJU MIASTA
I INŻYNIERII MIEJSKIEJ UM

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej
w Czeladzi informuje
o zmianie adresu e-mail. Nowy adres to:
mops@mops.czeladz.pl

Przełącz 1% podatku za rok 2007

na rzecz

POLSKIEGO ZWIĄZKU NIEWIDOMYCH
KOŁO W CZELADZI

Organizacja pożytku publicznego

Dzięki Twojemu wsparciu osoby niewidome i słabowidzące będą mogły uczyć się:

pisma punktowego Braille'a, poruszania się z białą laską, wykonywania czynności życia codziennego metodami bezwzrokowymi oraz uczestniczyć w psychoterapii, dzięki której łatwiej im będzie na nowo przystosować się do życia po całkowitej lub częściowej utracie wzroku.

Jak przekazać 1%? To niezwykle proste:

1. Oblicz ile podatku masz do zapłacenia
2. W odpowiednią rubrykę zeznania podatkowego (PIT-36, PIT-37 lub PIT-28) wpisz:

Polski Związek Niewidomych Okręg Śląski
41-500 Chorzów, ul. Katowicka 77
KRS: 0000012847

W „Innych informacjach” wpisz:
„Dla Koła PZN w Czeladzi”

3. Wpisz kwotę, którą chcesz przekazać (kwota nie może przekraczać 1% należnego podatku).

4. 1% Twojego podatku zostanie przekazany PZN przez Urząd Skarbowy.

**Serdecznie dziękujemy osobom,
które przekazały nam 1% podatku za 2006 rok.**

ZARZĄD KOŁA PZN W CZELADZI

MIEJSKI OŚRODEK POMOCY SPOŁECZNEJ w Czeladzi INFORMUJE

Siedziba: Czeladź, ul. 17 Lipca 27,
tel/fax (032) 265-14-42, (032) 265-68-11,
e-mail: mops@mops.czeladz.pl

godz. przyjęć: poniedziałek od 7³⁰-17⁰⁰, wtorek-piątek od 7³⁰-15³⁰

Przyjmowanie skarg i wniosków przez Dyrektora Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Czeladzi odbywa się w: poniedziałki od 15⁰⁰-17⁰⁰; wtorki od 9⁰⁰-12⁰⁰.

Przyjmowanie zgłoszeń w sprawie świadczeń z pomocy społecznej odbywa się na wniosek osoby zainteresowanej, jej przedstawiciela ustawowego albo innej osoby, za zgodą osoby zainteresowanej lub jej przedstawiciela ustawowego, w formie pisemnej, zgłoszenia do protokołu, telefonicznej lub drogą elektroniczną, w siedzibie Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Czeladzi bądź w punkcie terenowym pracowników socjalnych:

ZESPÓŁ PRACOWNIKÓW SOCJALNYCH NR 1

Adres: Czeladź ul. 11 Listopada 11, tel. 265-71-39
godz. przyjęć od poniedziałku do piątku od 7³⁰-11⁰⁰,
praca w terenie od 11⁰⁰-15³⁰.

ZESPÓŁ PRACOWNIKÓW SOCJALNYCH NR 2

Adres: Czeladź ul. 35 Lecia 6, tel. 265-31-85
godz. przyjęć od poniedziałku do piątku od 7³⁰-11⁰⁰,
praca w terenie od 11⁰⁰-15³⁰.

ZESPÓŁ PRACOWNIKÓW SOCJALNYCH NR 3

Adres: Czeladź ul. 21 Listopada 12, Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej i Lecznictwa Otwartego "F-MED" Przychodnia POZ z Praktyką Lekarza Rodzinnego, tel. 265-06-42, godz. przyjęć od poniedziałku do piątku od 7³⁰-11⁰⁰, praca w terenie od 11⁰⁰-15³⁰.

ZESPÓŁ PRACOWNIKÓW SOCJALNYCH NR 4

Adres: Czeladź ul. Zwycięstwa 6, tel. 265-77-89
godz. przyjęć od poniedziałku do piątku
od 7³⁰-11⁰⁰, praca w terenie od 11⁰⁰-15³⁰

Punkty Żywienia MOPS w Czeladzi mieszczą się:

PUNKT ŻYWIENIA NR 1

Adres: Czeladź ul. 17 Lipca 27, tel. 265-14-42, godz. pracy od 12⁰⁰-14⁰⁰

PUNKT ŻYWIENIA NR 2

Adres: Czeladź ul. Zwycięstwa 6, tel. 265-77-87, godz. pracy od 13⁰⁰-14⁰⁰

PUNKT ŻYWIENIA NR 3

Adres: Czeladź ul. 35-Lecia 6, tel. 265-31-85, godz. pracy od 12⁰⁰-14⁰⁰



Przy prezydialnym stole (od lewej): Marian Kozieł – wójt gminy Psary, zastępca burmistrza Czeladzi Anna Ślagórska, prezes SKP Zbigniew Binko i sekretarz miasta Dorota Bąk.

To był dobry rok

Tradycyjnie w grudniu pszczelarze z Zagłębiowskiego Koła z siedzibą w Czeladzi, już po raz jedenasty uroczystie podsumowali Rok Pasieczny. Do udziału w tym ważnym dorocznym wydarzeniu zostali zaproszeni m.in. przedstawiciele władz samorządowych Czeladzi i Urzędu Miasta, Starostwa Powiatowego w Będzinie, władz sąsiadujących z Czeladzią gmin, Nadleśnictwa Katowice i Nad-

skiej i rozwój terenów zielonych (członkowie Koła posadzili na terenie gmin powiatu będzińskiego 1500 drzew i miododajnych krzewów). Ważnym polem działania dla czeladzkich pszczelarzy są również spotkania z młodzieżą, organizowanie wystaw pszczelarskich, promocji książek, publikowanie (m.in. na łamach „Echa Czeladzi”) artykułów promujących miód i korzyści płynące z jego



Kronika czeladzkich pszczelarzy cieszyła się dużym zainteresowaniem gości.

leśnictwa Siewierz, pszczelarze – także z zaprzyjaźnionych kół z Wolbromia, Dziegiełowa i Tarnowskich Gór. Wszystkich serdecznie witał prezes Śląskiego Związku Pszczelarzy **Zbigniew Binko** i prezes Zagłębiowskiego Koła **Roman Bochenek** wraz z wiceprezesem **Ryszardem Filipczykiem**.

Podczas spotkania wiele spośród zaproszonych osób oraz pszczelarzy zostało wyróżnionych i odznaczonych odznakami za zasługi dla pszczelarstwa. Podziękowania za współpracę z ZKP wraz z okolicznościami plakietą otrzymała również redakcja naszej gazety.

Podsumowania Roku Pszczelęgo dokonał prezes ZKP **Roman Bochenek**, który podkreślił wzrost korzyści płynących z dofinansowań z Unii Europejskiej

stosowania. Podkreślił również dobrą współpracę z Urzędem Miasta Czeladź, czego efektem jest uzyskanie nieodpłatnego lokalu na comiesięczne zebrania pszczelarzy. Dodać trzeba, że co roku pszczelarze dzielą się miodem z dziećmi specjalnej troski, jak również przekazują miód na licytację Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy i inne akcje charytatywne, chętnie uczestniczą w spotkaniach promujących miasto Czeladź organizowanych przez Urząd Miasta, jak Dożynki, Dni Czeladzi, Targi Var Expo na Węgrzech czy tegorocznym Piknik z TVP Katowice w chorzowskim skansenie. Śmiało można powiedzieć, że na czeladzkich pszczelarzy zawsze można liczyć.

WIESŁAWA KONOPELSKA

I miejsce za kronikę

Po raz drugi Zarząd Śląskiego Związku Pszczelarskiego w Katowicach ogłosił konkurs na najlepiej prowadzoną kronikę koła. Jury pod przewodnictwem kierownika Sekcji Historycznej mgr inż. **Władysława Fudalego** oceniali kroniki z lat 2003-2007. Za najlepiej udokumentowaną działalność koła uznano kronikę Zagłębiowskich Pszczelarzy, co zaowocowało przyznaniem I miejsca.

Nagrodzone kroniki zostały wyeksponowane na Walnym Zjeździe Śl. Z. P. w Ornontowicach, gdzie wręczono również trzy kolejne nagrody. Nagrodę za I miejsce z rąk prezesa Śl. Z. P. **Zbigniewa Binko** odebrał prezes Z. K. P. **Roman Bochenek**.

Uchwałą Zarządu Koła nagrodę pieniężną przekazano koledze



Adamowi Wilczyńskiemu (na zdjęciu), autorowi najlepszej dokumentacji z działalności koła w Śl. Z. P. Należy wspomnieć, że Adam Wilczyński jest autorem wielu artykułów i publikacji o tematyce pszczelarskiej, oraz napisał dwie książki pt. „Ślady Bartników w Zagłębiu Dąbrowskim i na Górnym Śląsku” i „Pszczelarze województwa śląskiego”.

Kolega Adam Wilczyński nagrodę przekazał na upominki dla chorych pszczelarzy, oraz podziękował tym kolegom, którzy w jakiś sposób pomagali autorowi.

RYSZARD FILIPCZYK
V-CE PREZES Z.K. P.

W dniu Św. Ambrożego

Tradycyjnie 7 grudnia pszczelarze – pielgrzymi z całej Polski spotkali się w Sanktuarium Matki Boskiej w Częstochowie. Dzień ten jest wspomnieniem św. Ambrożego, patrona pszczelarzy. Przyjęty jest również kult Marii Królowej Pszczół (Maria Regina Apium). W minionym roku w blisko 3 tysięcznej grupie braci pszczelarskiej uczestniczyła 39 osobowa delegacja z Zagłębiowskiego Koła. Wśród 80 pocztów sztandarowych był sztandar naszego Koła, któremu przewodniczyli **Sylwester Dziuba**, **Zenon Będkowski** i **Ryszard Wyderka**. (JK)

Nowy „Zeszyt Czeladzki”

W grudniu, w Miejskiej Bibliotece Publicznej, odbyła się promocja „Zeszytu Czeladzkiego” nr 12, wydanego przez Stowarzyszenie Miłośników Czeladzi przy wsparciu Urzędu Miasta.

Na najnowszy „Zeszyt” złożyły się m.in. artykuły Józefa Lyżwińskiego o nauczaniu w szkołach parafialnych w 1612 roku świętym Ludwiku, Artura Rejdaka o Czeladzi w Królestwie Kongresowym i Antoniego Krawczyka o dawnej ulicy księdza Stanisława Staszica w Czeladzi. Po raz pierwszy opublikowane zostały teksty Jana Madaja o klubie sportowym Brynica, Jerzego Jańczyka o sekcji siatkówki w klubie Górnik-Piaski i Bogusława Paligi o Marianie Palidze – czeladzianie sportowcu, marynarzu i artyście malarzu.

Bardzo interesujący jest artykuł Zygmunta Kozieła o urządzeniach pracujących w czeladzkiej elektrowni kopalni „Saturn”.

Zeszyt zawiera także wykaz 114 osób z Piasków, które zostały zamordowane w czasie II wojny w obozie koncentracyjnym Auschwitz-Birkenau.

ARTUR REJDAK

Pielgrzymka do Lourdes

Czeladzki Klub Pielgrzymy zaprasza w dniach **26 kwietnia – 4 maja** br. na pielgrzymkę do **Lourdes – La Sallet - Mariazeel**. Pielgrzymi odwiedzą także Mediolan, Carcassone, Avignon, Genewę. **Cena wyjazdu – 1380 zł** od osoby plus około **20 euro** (wstępny). W cenie zawarte są: przejazd autokarem (klimatyzacja, wc, barek, video), 6 noclegów w pokojach 2,3 osobowych z łazienkami, 6 śniadań kontynentalnych, 6 obiadokolacji, opieka pilota-przewodnika oraz ubezpieczenie KL i NW. Istnieje możliwość płatności w ratach: do 29 lutego br. – 500 zł, do 10 marca – 500 zł i do 7 kwietnia – 380 zł. W dniu wyjazdu – płatność 20 euro.

Szczegółowych informacji udziela Marian Kita – prezes CzKP, tel. 032/ 265 21 46.



Współpraca 2008

Na przełomie stycznia i lutego gościliśmy w Czeladzi delegację oficjalną z partnerskiego miasta Aubry we Francji. Celem wizyty było podpisanie Aneksu do Umowy o współpracy między Czeladzią i Aubry. Zgodnie z jego postanowieniami, podobnie jak w latach ubiegłych, w lipcu odbędzie się wakacyjna wymiana młodzieży. W ramach wymiany między szkołami, w kwietniu do Czeladzi przyjedzie grupa gimnazjalistów z College'u Victora Hugo, natomiast w październiku odwiedzi nas 30. osobowa grupa złożona z mniejszości narodowych. (I.Sz.)

Pomogli hospicjum!

Po raz drugi Fundacja „Zagłębie dla Młodych” z siedzibą w Sosnowcu przeprowadziła zbiórkę publiczną na terenie gminy Czeladź.

Podczas akcji prowadzonej w grudniu 2007r., w hipermarkecie „Real”, na podstawie zezwolenia Burmistrza Miasta Czeladź, wolontariusze Fundacji zebrali w Czeladzi kwotę **19.295,00 zł**.

W przedsięwzięciu brały również miasta ościenne (Dąbrowa Górnicza, Sosnowiec). Dla Hospicjum Onkologicznego Fundacji „Pro Salute” w Będzinie przekazano ze zbiórki 10 tys. zł. z Czeladzi oraz 10 tys. zł z Dąbrowy Górniczej.

Pozostałe środki 9.295,00 zł posłużą realizacji programu profilaktycznego dla dzieci i młodzieży zgodnie z programem „Mikołaj zostaje z Nami”.

Organizatorzy serdecznie dziękują ofiarodawcom za datki jak i wolontariuszom, którzy to przyczynili się do tak szczytnego celu.

WALERIA MADZELAN
WYDZIAŁ POLITYKI SPOŁECZNEJ I EDUKACJI UM

SDK „Odeon” zaprasza

2 marca 2008 r., godz. 16.00 – Niedzielny Teatr dla Najmłodszych. Zapraszamy dzieci na teatrzyk pt. „Przygody drwala Bartłomieja” w wykonaniu teatrzyku „Skrzat” z Krakowa. *Wstęp 4 zł.*

5 marca 2008 r., godz. 11.00 i 12.00 – Fáiilte Ireland Mała Akademia Jazzu. Audycja poświęcona muzyce celtyckiej, zaliczanej do muzyki folkowej z terenów m.in. dzisiejszej Irlandii. Audycję poprowadzą Maria Namysłowska i Marcin Rumiński. *Wstęp 2 zł.*

6 marca 2008 r., godz. 16.00 – spotkanie otwarte Klubu Rodów Czeladzkich z okazji Dnia Kobiet. *Wstęp wolny.*

7 marca 2008 r., godz. 17.00 – koncert zespołu „Orfeusz” z okazji Dnia kobiet. *Wstęp wolny.*

9 marca 2008 r., godz. 17.00 – Brunetki, blondynki – koncert operetkowy studentów i wykładowców prywatnej Szkoły Operowej „Fabryka Gwiazd” Aleksandra Teligi. *Wstęp 8 zł w przedsprzedaży, 10 zł w dniu koncertu.*

12 marca 2008 r., godz. 18.00 – O, przyjdź Ty do mnie. Poetycki spektakl w wykonaniu uczestników „Poetyckiej Piwnicy na Piętrze” Arkadiusza R. Skowrona. **Spektakl tylko dla dorosłych.** *Wstęp wolny.*

16 marca 2008 r., godz. 17.00 – Niedzielny Kabaret. Gościem sceny teatralnej będzie znany czeladzki widowni kabaret **Dno**, który wystąpi z nowym, atrakcyjnym programem. *Wstęp 6 zł w przedsprzedaży i 8 zł w dniu imprezy.*

MOCNE BRZMIENIE NA PIASKACH

Miasto Czeladź oraz Centrum Kultury i Rozrywki Traffic mają jeden wspólny cel, a jest nim przywrócenie kultury, sztuki i muzyki na dzielnicy Piaski. Koncert pod nazwą „Piaski – żywa pustynia” był kolejną inicjatywą mającą udowodnić, że ta najbardziej wysunięta na południe dzielnica Czeladzi nie jest kulturalną pustynią, jak ją czasem określano.

Na koncercie szerokie grono publiczności miało okazję bawić się przy rytmach reggae oraz przy muzyce etnicznej. Imprezę rozpoczął zespół Huncof. Grupa ta swoich członków rozsypanych ma po Polsce, jednak nie stanęło nic na przeszkodzie, aby całym swoim składem zagrała dla czeladzkiej publiczności. Emocji i zabawy było bardzo wiele, a przyczynił się do tego również zespół Natural Mystic. Brzmienie reggae i dobrą zabawę można było obserwować do późnych godzin nocnych. Dla organizatorów było to dowodem, że mieszkańcom Czeladzi, ale i nie tylko, bardzo brakuje takich imprez i koncertów.

Wszystko rozpoczęło się od koncertu bluesowego w czerwcu ubiegłego roku. Wówczas przed Centrum Kultury i Rozrywki Traffic na rozstawionej specjalnie na tą okazję scenie publiczność urzekła zespół Schau Pau Acoustic Blues. Dla mieszkańców było to niecodziennie wydarzenie, ponieważ jeszcze tak bluesowo na Piaskach nie było.

Stowarzyszenie Inicjatywy Kulturalnych, Stowarzyszenie Młodych Demokratów oraz Miasto Czeladź w listopadzie 2007 r. zorganizowało kolejny

koncert pod tytułem „Czeladź rockuje”. Na scenie rozstawionej w Skateparku Traffic rockowały między innymi czeladzkie kapele. Zagrali dla pełnej sali publiczności Rock’N’Roll Rebels, Screaming Masterpiece i Dysonans.

Po sukcesach poprzednich koncertów Miasto Czeladź oraz Traffic zorganizował w grudniu dla mieszkańców koncert KONOPIONS, jednego z najbardziej znanych zespołów w Czeladzi. Jak zwykle publiczność dopisała, a fani Konopions’ów zjechali się z wielu zakątków Polski. Na scenie również wystąpili Ziggye Pięgie, SoundSystem i Kapewu.

Centrum Kultury i Rozrywki Traffic jeszcze nigdy nie tętniło tak życiem jak przez ostatnie kilka miesięcy. Organizatorzy bez wątpienia dostrzegają brak takich imprez w Czeladzi, a szczególnie na Piaskach. W dalszym ciągu razem z Miastem Czeladź wspólnymi siłami będą przybliżać kulturę i sztukę oraz zachęcać ludzi do wyjścia z domów i wspólnej zabawy przy scenie i muzyce.

Było już bluesowo, rockowo, była reggae i była muzyka etniczna. Już dzisiaj gorąco zapraszamy na koncert **End of Summer Fest Winter Edition 23 lutego w Skateparku Traffic**. Na scenie pojawi się wiele kapel grających mocną muzykę. Dwie z nich przyjadą specjalnie na tę okazję z Irlandii. Przy mocnych brzmieniach, dobrym oświetleniu i niebywałym klimacie robimy imprezę, jakich w Zagłębiu Dąbrowskim jest jak na lekarstwo.

PRZEMYSŁAW SZALAŃSKI
FOT. R. SZYJA, M. HERMAN

W rocznicę wyzwolenia

27 stycznia 2008 r. obchodzono 63. rocznicę wyzwolenia Czeladzi spod hitlerowskiej okupacji podczas II wojny światowej. Kwiaty złożono przy dwóch pomnikach w mieście.

O godzinie 12 odbyły się uroczystości obok pomnika przy ul.

także burmistrz Miasta **Marek Mrozowski**, który złożyły kwiaty pod pomnikiem. W uroczystości udział wzięła również młodzież oraz harcerze. Następnie udano się pod pomnik w dzielnicy Piaski, gdzie ponownie złożono kwiaty oraz hołd wyzwolającej



Katowickiej. Po odegraniu hymnu państwowego, głos zabrał przedstawiciel Związku Kombatanatów, a następnie poszczególne delegacje, wśród których był

Czeladź armii. Na zakończenie uroczystości kombataneci odwiedzili kwatery żołnierzy, którzy zginęli w czasie wyzwolania miasta. (MAC)



Medal z rąk starosty Adama Lazara odbiera Edward Stasiak

Medale z okazji 140-lecia Powiatu Będzińskiego

Podczas spotkania noworocznego w Starostwie Powiatowym w Będzinie, które miało miejsce 7 stycznia br., odbyła się uroczystość wręczenia przez starostę **Adama Lazara** medali „Za wkład w rozwój Powiatu Będzińskiego”. Wśród wyróżnionych znaleźli się również reprezentanci Czeladzi: burmistrz **Marek Mrozowski**, przewodniczący Rady Miejskiej **Sławomir Święch**, ks. prałat **Mieczysław Oset** proboszcz parafii św. Stanisława BM, **Artur Rejdak** – wiceprezes Stowarzy-

szczenia Miłośników Czeladzi, **Danuta Kmieciak** – kierownik SDK „Odeon”, **Wiesława Konopelska** – redaktor naczelna miesięcznika „Echo Czeladzi”, **Edward Stasiak** – kierownik artystyczny czeladzkiej Górniczej Orkiestry Dętej, **Stanisław Michalski** – artysta fotograf, oraz radni powiatowi: członek zarządu **Anna Horzelska** – **Matyja**, wiceprzewodnicząca Rady Powiatu **Anna Hetmańczyk**, wicestarosta powiatu **Mariusz Kozłowski**, **Krzysztof Malczewski** i **Jan Powalka**.



Sztab Organizacyjny XVI Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy w Czeladzi dziękuje:



Czeladzki bard - Arkadiusz Skowron.

- * wszystkim darczyńcom, którzy niedzielę 13 stycznia 2008 roku wrzucali datki do skarbonek WOŚP
- * każdemu kto zaangażował się w przygotowanie i przeprowadzenie Finału w Czeladzi
- * prowadzącym licytację na rzecz WOŚP
- * 65 wolontariuszom
- * zuchowo-harcerskiej drużynie „Szarych wilków” z SP 3
- * P.P.H.U. „SUMA” Sp. z o.o. Zakład Ochrony Osób, Mienia i Usług Detektywistycznych w Chorzowie

- * TOI TOI Systemy Sanitarne Sp. z o.o. Grzegorz Sielańczyk, Będzin
- * panu Januszowi Ćwiertni PRODUKCJA MONET I MEDALI, POKAZY BICIA MONET”, Osiny
- * **ING Bank Śląski, Oddział w Czeladzi**
- * panu Pawłowi Śliwie, Ciastkarnia JUBILATKA, Czeladź
- * pani Teresie Barańskiej, Sklep LEWIATAN, Czeladź
- * panu Sławomirowi Compie – PHU MATREX Czeladź
- * OCHOTNICZEJ STRAŻY POŻARNEJ w Czeladzi

- * WOJEWÓDZKIEJ KOMENDZIE POLICJI
- * ZAGŁĘBIOWSKIEMU ZWIĄZKOWI PSZCZELARZY z siedzibą w Czeladzi

Dzięki hojności mieszkańców Czeladzi i bezinteresownej pracy wielu osób, na konto Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy wpłynęło ponad 26 tysięcy złotych. Przypomnijmy, że w tym roku celem Orkiestry był zakup specjalistycznego sprzętu laryngologicznego do leczenia i badania najmłodszych pacjentów.

WSZYSTKIM DZIĘKUJEMY!



Mini Babki jak zawsze niezawodne.



Na przełomie stycznia i lutego 2008 r. w Czeladzi gościła delegacja z węgierskiego miasta Várpalota z burmistrzem **Arpadem Nemethem** na czele. Współpraca z Węgrami rozpoczęła się od kontaktów w ramach europejskiej organizacji T.E.M.A. W czerwcu 2007 r. Czeladź reprezentowała region Zagłębia Dąbrowskiego na targach Var-Expo odbywających się właśnie w mieście Várpalota, która podobnie jak Czeladź, jest członkiem Organizacji T.E.M.A., co umożliwiło nawiązanie współpracy i realizację wspólnych projektów w ramach Stowarzyszenia..

Zasadniczym celem wizyty było uroczyste podpisanie w dniu 28 stycznia, w pałacu „Pod filarami”, umowy o partnerstwie z węgierskim miastem Varpalota. Podpisy na Umowie o Partnerstwie złożyli burmistrz Czeladzi **Marek Mrozowski** i burmistrza Várpaloty **Arpad Nemeth**. Towarzyszyli im przedstawiciele władz samorządowych obydwu miast oraz senator RP **Zbigniew Szaleniec**.

Współpraca dotyczyć będzie m.in. opracowywania i realizacji programów mających na celu pozyskiwanie funduszy z Unii Eu-



Umowę o partnerstwie podpisują burmistrz Czeladzi M



Várpalota

W miast partnerskich i zaproszonych gości.



Senator Zbigniew Szaleniec i zastępca burmistrza Anna Ślagórska przekazują pamiątkowy obraz.

Pierwsze wspólne, oficjalne zdjęcie sygnatariuszy umowy o miastach partnerskich i zaproszonych gości.

W odwiedzinach w Gimnazjum nr 3.





Łukasz Mrozowski i burmistrz Várpaloty Arpad Nemeth.

ropejskiej, organizacji europejskich projektów oświatowych, młodzieżowych, gospodarczych i kulturalnych, a w przyszłości również wakacyjnej wymiany młodzieży.

Na pamiątkę podpisania pierwszej Umowy o Partnerstwie, delegacja węgierska otrzymała obraz przedstawiający fragment rynku Starego Miasta Czeladzi. Spotkanie polsko-węgierskie zakończył mini recital fortepianowy **Grzegorza Niemczuka**, który wykonał utwory Liszta i Chopina.

W tym samym dniu, przed południem, delegacja z Węgier odwiedziła Gimnazjum nr 3. Zaproszeni goście obejrzeli krótki program artystyczny, na który złożyły się ludowe piosenki związane z regionem zagłębiowskim, obejrzeli wystawę prac plastycznych, której bohaterami były ulubione i popularne postacie z węgierskich baśni i bajek. Goście z zainteresowaniem obejrzeli pracownię Gimnazjum nr3, basen i świetlicę szkolną. Z pewnością była to pierwsza, lecz nie ostatnia wizyta węgierskich samorządowców w czeladzkiej szkole.

IWONA SZCZEPANIK, MJ



Wielka Cielota

„wielkiej czwórce”
Partnerstwa Czeladzi





recital fortepianowy
GRZEGORZA NIEMCZUKA

Koncert, jakiego jeszcze nie było!

Na recital fortepianowy Grzegorza Niemczuka, na który złożą się m. in. utwory Scarlatti'ego, Chopina, Liszta i Prokofiewa, zaprasza 29 lutego o godz. 18⁰⁰ do palacu „Pod filarami” Czeladzka Izba Tradycji.

To pierwszy taki koncert w tradycji muzycznych wieczorów w Sali Lustrzanej, bowiem pianista zaproponował formułę koncertu, podczas którego sam, „od fortepianu”, komentuje utwory, które wykonuje. A robi to, przyznać trzeba, znakomicie.

Będzie to także okazja do poznania pełnego spektrum brzmienia nowo zakupionego fortepianu koncertowego Yamaha.

Grzegorz Niemczuk chociaż dopiero jest studentem IV roku Akademii Muzycznej w Katowicach (w klasie prof. Józefa Stompla), już ma na swoim koncie wiele nagród i wyróżnień, prestiżowych stypendiów - m.in. w 2006 roku był stypendystą Birmingham International Piano Academy, gdzie pracował z takimi artystami jak: Joseph Banovetz, Rudolf Bernatik, Andrzej Jasiński, Aleksiej Orłowiecki, Krystian Zimerman. Z powodzeniem uczestniczył w wielu konkursach w Polsce i zagranicą, zdobywając najwyższe laury i wyróżnienia. W 2006 roku zdobył III Nagrodę na Ogólnopolskim Konkursie Pianistycznym im. Fryderyka Chopina w Warszawie. W ubiegłym roku to jemu przyznano I Nagrodę na XI Międzynarodowym Konkursie Pianistycznym „Stefano Marizza” w Trieście oraz V Nagrodę na Ogólnopolskim Konkursie Pianistycznym im. Fryderyka Chopina w Warszawie. Został również półfinalistą 58 Międzynarodowego Konkursu Muzycznego „Gian Battista Viotti” w Vercelli (Włochy).

Był stypendystą prezesa Rady Ministrów, Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego (dwukrotnie) oraz Krajowego Funduszu na Rzecz Dzieci.

Grzegorz Niemczuk prowadzi aktywną działalność koncertową, występując w salach koncertowych w Polsce i zagranicą (Bułgaria, Chorwacja, Hiszpania, Niemcy, Słowacja, Słowenia, Wielka Brytania, Włochy). Występuje również jako kameralista.

Zatem lutowy koncert zapowiada się niezwykle interesująco. Jak zawsze, wstęp wolny!

(WK)

PRL – to było tak niedawno

Tylko do końca lutego w salach wystawowych Czeladzkiej Izby Tradycji, w pałacu „Pod filarami”, prezentowana będzie wystawa pt. *PRL – tak daleko, tak blisko*. Ekspozycja, przygotowana przez Instytut Pamięci Narodowej pokazuje historię PRL-u w pigułce. Na 40 barwnych planszach, z których każda odpowiada konkretnemu rokowi, umieszczone zostały zdjęcia, przedstawiające najważniejsze wydarzenia tegoż roku. Historia Polski przedstawiona profesjonalnie, a zarazem atrakcyjnie może być pomocna nauczycielom w realizacji programu nauczania historii najnowszej.

IWONA SZALENIEC



Plener zakończony

VI edycja Biennale Fotograficznego „Miasto widzę stare i nowe” przeszła już do historii. Jury, któremu przewodniczył artysta fotograf **Stanisław Michalski** spośród 15 uczestników wyłoniła laureatów i postanowiła przyznać I nagrodę – **Sylvii Gryc** za zestaw prac, II nagrodę **Karolinie Mącznik** – zdjęcie pt „W górę” oraz trzy równorzędne wyróżnienia dla **Anny Dereli**, **Tomasza Dziechciarza** oraz **Daniela Matejczyka**. Nagrody i dyplomy zostały wręczone podczas otwarcia wystawy w dniu 28 stycznia b.r. w galerii „Pod Filarami”. (DB)



Za chwilę odbędzie się rozdanie nagród.

Rapująco w nowy rok

4 stycznia 2008 w Zespole Szkół Nr 2 w Czeladzi odbył się świąteczno-noworoczny koncert pod hasłem „Magia Świąt”. Podczas tego wyjątkowego koncertu uczniowie klas drugich i trzecich zaprezentowali współczesną wersję „Opowieści wigilijnej” K. Dickensa, która spotkała się z gorącym przyjęciem zaproszonych gości. Punktem kulminacyjnym koncertu był występ raperskiego zespołu, działającego w ZS Nr 2 pod nazwą „A tak naprawdę”. Duet **Przemek Leszczyński** i **Kamil Juszczyk**, to chłopcy wszechstronnie uzdolnieni, którzy reprezentowali szkołę podczas różnych konkursów i imprez międzyszkolnych. Przemek, autor tekstów piosenek, jest laureatem II miejsca w Ogólnopolskim Konkursie Literackim „Twórczość ze szkolnej ławy”. Z kolei Kamil to laureat III miejsca w konkursie na Exlibris Biblioteki Pedagogicznej w Czeladzi.

MAGDALENA KAWECKA

Powstaje czeladzkie „Who is who?”

Szanowny Pan
Burmistrz Czeladzi
Marek Mrozowski

Epilog do artykułu „750 lat lokacji Czeladzi”

Z dużym zainteresowaniem czytałem Pana artykuły na temat „750 lat lokacji Czeladzi”, ale w ostatnim brakuje mi konkretnych dalszych działań czyli epilogu, gdyż ostatni artykuł kończy się słowem „Koniec”.

Cieszę mnie jedno zdanie, które przytoczę: „...już niedługo stworzymy prawdziwą perłę urbanistyki”. Dużo zrobiono w zakresie uporządkowania rynku i przywrócenia jego funkcji. Natomiast brakuje elementów widocznych na zewnątrz, które przyciągną podróżnych i turystów do zainteresowania się tym co jest w środku starego miasta Czeladzi. Dlatego ponawiam propozycję rekonstrukcji murów i bramy krakowskiej a w dalszej kolejności baszty u wylotu ulicy Katowickiej, a potem bramy bytomskiej. Myślę, że brama i fragment murów przyciągnie turystów jadących z Będzina do Bytomia. Podświetlona brama byłaby magnesem, a w dzień dwie dorożki czekające obok bramy na chętnych poznania starego miasta i jego historii powiadanej z pikanterią przez fiakra.

W czasie naszej rozmowy w Parku Etnograficznym na 50-lecie TV Katowice Pan Burmistrz wymienił kilkanaście trudności związanych z budową bramy. Nie należy wylamywać otwartych drzwi a sięgnąć do doświadczeń w tym zakresie: Olkusza, który zbudował fragment murów z basztą, Żor, które zbudowały bramę, wreszcie do doświadczeń senatora RP Jarosława Laseckiego, który odbudował zamek.

Wystarczy skorzystać z ich doświadczeń i rad, a nawet dokumentacji, a najlepiej pojechać do Olkusza i zobaczyć wszystko co zrobiono łącznie z rysunkami starego miasta na murach.

Mam nadzieję i jestem przekonany, że ten prawdziwy epilog dopisze do „750 lat lokacji Czeladzi” sam pan Burmistrz zakochany w swoim mieście, a mieszkańcy i sympatycy pomogą. Myślę, że warto się „sprężyć”, jak sam Pan pisze, aby do 2012 roku wybudować fragment murów i bramę krakowską, czego Panu i miastu z całego serca życzę.

ADAM WILCZYŃSKI

Wraz z powołaniem Komitetu Obchodów 750-lecia Nadania Praw Miejskich Czeladzi, narodziła się inicjatywa wydawnictwa prezentującego sylwetki wybitnych czeladzian z okresu ostatnich 120 lat i to zarówno tych powszechnie znanych, którzy mieli wpływ na historię i rozwój naszego miasta, jak również tych dziś zapomnianych, którzy w mniejszym lub większym stopniu kreowali aktualną im rzeczywistość. Tak więc obok burmistrzów, działaczy politycznych i społecznych znajdują się nazwiska artystów, sportowców, naukowców, a także zwykłych, przeciętnych ludzi, którzy dzięki swym czynom, pasjom lub działaniom zasłużyli na to, by o nich wiedzieć i pamiętać.

Mimo, że publikacja jest w fazie przygotowań, zaczynamy prezentowanie opracowanych już biogramów. Jednocześnie informujemy, że każdy czytelnik „Echa Czeladzi” może mieć swój udział

WŁADYSŁAW MRÓWCZYŃSKI



Burmistrz Czeladzi. Urodził się 18.12.1862 r. w Rawie Mazowieckiej. W latach 1882 – 1899 pracował jako sekretarz magistratu Tomaszowa Mazowieckiego. Między 1899 a 1910 r. był radcą magistratu Częstochowy. W lutym 1910 zostaje mianowany na stanowisko burmistrza Radomska, które piastował do marca 1913r. Dwa tygodnie później przybył do Zagłębia. Zamieszkał w Sosnowcu przy ul. Warszawskiej. 15 marca 1913 r. został prezydentem Sosnowca – ostatnim z nominacji władz rosyjskich. Po wybuchu pierwszej wojny światowej i wkroczeniu wojsk niemieckich (2.08.1914r.) swą funkcję pełnił dalej, aż do 22 lipca 1915r., kiedy to władze okupacyjne mianowały swojego człowieka. Mrówczyński na okres 6 lat zostaje płatnym członkiem magistratu. Umowa wygasła z odzyskaniem przez Polskę niepodległości. 5 kwietnia 1919 r. dostał nominację na burmistrza Czeladzi. Pracę w czeladzkim magistracie przerwała niespodziewana śmierć. Zmarł 19 grudnia 1919 roku w Czeladzi. Był człowiekiem schorowanym – cierpiał na rozedmę płuc i postępujący artretyzm. Leczył się u doktora Stefana Falkowskiego. Często wyjeżdżał na leczenia kuracyjne. Kłopoty zdrowotne Mrówczyńskiego, jak i choroba gruźlicza jego córki Zofii były przyczyną ciągłych problemów finansowych.

w tworzeniu zawartości przyszłego wydawnictwa. Ktokolwiek jest w posiadaniu informacji o swych krewnych, przodkach lub znajomych, którzy poprzez miejsce urodzenia, zamieszkania lub działania związani byli z Czeladzią, a swym życiem zapracowali na to, by ich nazwiska znalazły się w powyższej publikacji, prosimy o przesyłanie ich wraz ze zdjęciem pod adres: Czeladzka Izba Tradycji, ul. Dehnelów 10 (tel. 032/ 265-42-93). Nadstawianie biogramów nie daje gwarancji, że materiały zostaną wykorzystane w książce. Tekst nie powinien przekraczać 2 stron A4. Autorzy zastrzegają sobie prawo do selekcji materiałów.

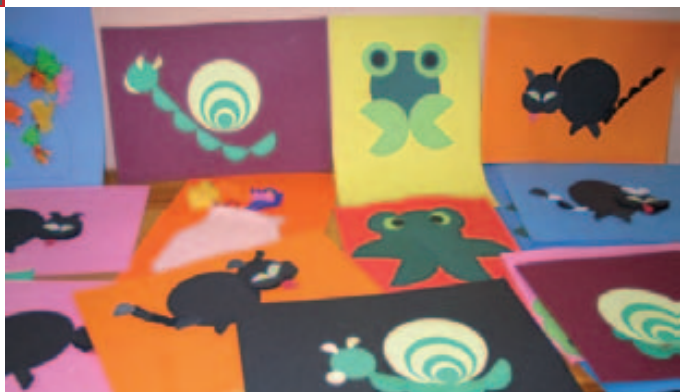
Na początek prezentujemy życiorysy dwóch pierwszych osób, które z pewnością znajdują się w publikacji.

IWONA SZALENIEC
CZELADZKA IZBA TRADYCJI MBP

MARIA NOGAJOWA



Urodziła się 30 września 1899 r. w Skroniowie pow. Jędrzejów (jako Marianna Stachurka). Od 1901r. zamieszkała w Zagłębiu Dąbrowskim. W Sosnowcu ukończyła szkołę podstawową i gimnazjum Szkołkowej. Podjęła pracę w bibliotece sosnowieckiej. W lutym 1922 r. wstąpiła w związek małżeński i wkrótce wraz z mężem zamieszkali w Czeladzi. Całe swe życie związana była z biblioteką: od 1928 r. do XII 1939r. prowadziła Bibliotekę Polskiej Macierzy Szkolnej, od 1945 na bazie zachowanego księgozbioru i zbiorów społecznych – Bibliotekę Samopomocy Chłopskiej, a od 1949 r. Miejską Bibliotekę Publiczną. Szczególnie zasłużona w okresie okupacji, kiedy przechowywała, ocalając od zniszczenia najbardziej wartościowe zbiory biblioteczne. W tych trudnych czasach pomagała również Polakom wywiezionym na roboty do Niemiec, którym w paczkach żywnościowych przemycała książki z najpiękniejszymi utworami literatury polskiej. Równolegle zajmowała się malarstwem, rysunkiem i fotografią. Jej dorobek to kilkaset szkiców, rysunków i prac olejnych, w których utrwalała zabytki drewnianej architektury Czeladzi i Zagłębia. Odznaczona Krzyżem Kawalerskim Orderu Odrodzenia Polski, Srebrnym Krzyżem Zasługi, złotą odznaką Zasłużony Działacz Kultury i Zasłużona w Rozwoju Województwa Katowickiego. Zmarła 15 kwietnia 1983r. w Czeladzi.



Wędrowki po rymach Brzechwy i Tuwima

Pod takim tytułem odbyły się ferie zimowe 2008 w Miejskiej Bibliotece Publicznej. Bajkowa poezja Brzechwy i Tuwima jest niezwykle dynamiczna i wyjątkowo rytmiczna. Bardzo podoba się dzieciom ze względu na swą absurdalność i zabawną grę słów. Czytaliśmy przez nas utworom Brzechwy i Tuwima towarzyszyły rozmaite zagadki, krzyżówki, układanki i propozycje plastyczne. Jest to ciekawa forma interpretacji utworów, gdyż poprzez zabawę pobudza dzieci do refleksji, porusza wyobraźnię, usprawnia intelektualnie. Zawarliśmy przyjaźń z beztroską i absurdalną poezją klasyków literatury dziecięcej w szczególności poprzez barwne

ilustracje dzieci do najciekawszych utworów: *Entliczek – Pentliczek, Wrona i ser, Leń, Żuraw i Czapla, Sójka, Lokomotywa, Dyzio marzyciel, Figielek* i innych. Najpiękniejsze ilustracje i wyklejanki dzieci znalazły się na wystawce.

Od 14 do 25 lutego gościliśmy na zajęciach literacko-plastycznych 63 dzieci. W ostatnim dniu zajęć podsumowaliśmy poezję Brzechwy i Tuwima wielką krzyżówką z hasłem. Pożegnaliśmy dzieci słodkim poczęstunkiem i regulaminową już loterią fantową.

BOŻENA ŁASKA
BARBARA MATERLA



Wyróżnienie dla Alicji Andrejczuk: uczennica z Czeladzi w finale XIV Ogólnopolskiego Festiwalu Kolęd i Pastorałek



Ojciec Krzysztof z dziewczynami.



Wyróżniona Alicja Andrejczuk



Zimowe ferie były zdecydowanie za krótkie. Marzy się jeszcze jedna wycieczka w góry, jeszcze jeden wyjazd na basen... Dziś z żalem żegnana i z radością wspominana – „Akacja Zima 2008” z SDK „Odeon”.

Brak śniegu nieco pokrzyżował plany organizatorom. I choć zaplanowano dwie wycieczki

nikom spektakli – wyjazd do teatru na „Tajemniczy ogród”, wzruszającą sztukę o przyjaźni. Uczestnicy „Akacji Zima” mieli także okazję zwiedzić ciekawą wystawę minerałów i obejrzeć szeroką panoramę miasta z tarasu widokowego Wydziału Nauk o Ziemi UŚ w Sosnowcu.

Dla dzieci, które wolały spę-

Zimowe p... z SDK „Odeon”

w Beskidy do Dębowca, to odbyła się tylko jedna, za to bogata w piesze podróże. Drugą zamieniono na krytą pływalnię w Jaworznie i nikt z uczestników nie poczuł się zawiedziony. Po śniegu pojechano więc do Morska. Tam, na sztucznie zaśnieżonym stoku, dzieci zjeżdżały na sankach do utraty tchu. Było również ognisko i pieczenie kiełbasek.

W inny dzień zaproponowano wyjazd do kina „Plaza” na film „Zaczarowana”, a miłoś-

nać wolny czas w „Odeonie”, organizatorzy przygotowali zajęcia prowadzone przez instruktorów SDK „Odeon”: warsztaty plastyczne, taneczne, teatralne i wokalne, którym towarzyszył wspólny temat – „Podróż w kosmos”. W ostatni dzień „Akacji Zima 2008”, wszyscy jej uczestnicy zebrali się w „Odeonie”, by hucznie zakończyć ferie zimowe. Na scenie, w programie przygotowywanym przez okres ferii, zaprezentowali się uczest-



nicy warsztatów tanecznych (pod kierunkiem **Justyny Fit-Kempskiej**) i wokalnych (pod kierunkiem p. **Bożeny Związek**). Natomiast w odeonowskiej oranżerii powstała „kosmiczna” wystawa uczestników warsztatów plastycznych (pod kierunkiem **Aliji Siudziak**): ogromna rakieta i kosmiczne pojazdy wykonane

z błyszczącego papieru, figurki z plasteliny oraz barwne rysunki wszelkich ciał niebieskich, będące odzwierciedleniem dziecięcej wiedzy i, często też, wyobraźni. Na koniec, w otoczeniu sztucznie wytworzonego dymu i dźwięków startującej rakiety, dzieciaki uczestniczyły w „balonowej” wyprawie w kosmos.



Poczęstunek, który również był „kosmiczny” (jadalne, słodkie „sputniki”, kaloryczne napoje i drażetki kosmonautów), zakończył ten jakże udany happening.

sfinansowali Czeladzka Spółdzielnia Mieszkaniowa, Urząd Miasta Czeladź i po części sami uczestnicy.

ILONA CIEŚLIK-GRELA

„Akcję Zima 2008”, z której skorzystało ok. 600 dzieci,

Przygody „eon”



skim Festiwalu Kolęd i Pastorałek w Będzinie

Na konkurs nasze dzieci zawiózł **o. Krzysztof** z Zakonu Marianhill w Czeladzi, za co serdecznie dziękujemy.

JUSTYNA PUŁAWSKA





IV Puchar w narciarstwie zjazdowym

4 lutego 2007 roku odbyły się zawody w Ośrodku „Olzianka” w Istebnej o Puchar Dyrektora Miejskiego Zespołu Szkół w Czeladzi narciarstwie zjazdowym. Mimo małej ilości śniegu oraz dodatniej temperatury, zawody cieszyły się dużym zainteresowaniem, o czym świadczy start 19 zawodników spośród uczniów Szkoły Podstawowej nr 2 i 10 uczniów Gimnazjum nr 1.

W rywalizacji wśród dziewcząt w kategorii klas I-III SP 2 zwycięstwo odniosła **Wiktoria Iwanowska**, natomiast w kategorii chłopców klas I-III zwyciężył **Szymon Głab**. Kolejne miejsca zajęli **Magdalena Będkowska** i **Marysia Kusa**, a wśród chłopców **Jakub Warmuz** i **Tomasz Głab**. W kategorii dziewcząt klas IV-VI zwycię-

stwo odniosła **Martyna Świder**, przed **Joanna Chwał** i **Patrycją Mitką**. W rywalizacji chłopców zwycięzcą okazał się **Jakub Mentel**, tuż za nim uplasował się **Dawid Nowak**, a trzecie miejsce zajął **Amadeusz Iwanowski**. W gronie gimnazjalistów laur zwycięstwa przypadł **Patrycji Przybyłek**, a na kolejnych miejscach uplasowały się **Patrycja Oczom** i **Michalina Oglódek**. W kategorii chłopców najlepszy okazał się **Partyk Fronczek**, natomiast kolejne miejsca przypadły **Jakubowi Marcinkowskiemu** i **Maćkowi Świdrowi**.

Wszyscy zwycięzcy otrzymali puchary, medale i dyplomy, które wręczyła dyrektor MZS **Małgorzata Świder**.

NAUCZYCIELE W-F
MIEJSKIEGO ZESPOŁU SZKÓŁ

Zwycięskie eliminacje

Wszyscy powinniśmy być bardzo zadowoleni z przebiegu eliminacji do Turnieju „Mazura”, które jednocześnie SA mistrzostwami Zagłębia. W sobotę, 19 stycznia nasz pierwszy skład wygrał i awansował do Turnieju finałowego, a w niedzielę 20 stycznia, skład złożony prawie wyłącznie z zawodników w wieku juniorskim zajął 3 miejsce. MCKS I wygrał trzy mecze i jeden zremisował. Z bardzo

dobrej strony zaprezentował się **Łukasz Skrzypnik**, zawodnik testowany w naszym zespole. Swoją dobrą grę przypieczętował zdobywając bramkę. Nasz grający trener/kapitan zagrał jak prawdziwy profesor, rozprzewadzał piłki do napastników, kiedy sytuacja tego wymagała potrafił przetrzymać piłkę. Jednocześnie pozazdrościł roli egzekutora **Pawłowi „Kopyto” Niedopytalskiemu** i sam strzelił 7 bramek w turnieju. Wspomniany wcześniej nasz najlepszy napastnik może pochwalić się 9 bramkami zdobytymi w tych eliminacjach, co dało mu króla strzelców tur-

Harcerska Akcja Zima 2008

Stowarzyszenie Inicjatyw Kulturalnych przy współpracy z rządem Miasta Czeladź przekazało zorganizowanie w dniach 14-18 stycznia br. Harcerskiemu Kręgu Seniorów prowadzenie Harcerskiej Akcji

dh **Lucyna Sendal**, oraz drużyny i drużynowe: „Koniki” – pwd **Justyna Puławska**, „Pantery” – pwd **Ewa Koziel**, „Cytrynki” – samarytanka **Renata Gawin**, „Feniksy” – dh **Karolina Samuel**, „Mrówki” – samarytanka

Agata Dziura.

Podczas Harcerskiej Akcji Zimowej uczniowie zostali zapoznani z tradycjami harcerskimi, uczyli się piosenek a także uczestniczyli w zajęciach sportowych na terenie MOSiR-u, plastycznych w Odeonie” oraz w bibliotece miejskiej. Ponadto brali



Zima 2008 dla uczniów szkół podstawowych i gimnazjalnych naszego miasta. Uroczystym apelem rozpoczęto akcję przy współudziale gości z Urzędu Miasta: kierownik Wydziału Polityki Społecznej – **Teresy Wąsowicz**, zastępcy – **Adama Jandaly** i Stowarzyszenia Inicjatyw Kulturalnych – **Jana Powalki**. Rozkazem harcerskim została zatwierdzona rada akcji: komendant – phm **Jerzy Krzemień**, z-ca komendanta phm **Ilona Rams-Ociepka**, kwatermistrz dh **Ryszard Rzepiak**, obożny

udział w wycieczce do Cieszyna i na Równicę, w jazdach konnych w Grodzie, kręgielni „Orion” w Dąbrowie Górniczej, oglądali w kinie film „Zaczarowana”. Dodatkowo poznawali historię regionu na zamku w Będzinie i w Izbie Regionalnej i sztolni MZS.

Mamy nadzieję, że czas spędzony w gronie harcerzy nie tylko był sposobem na wypełnienie wolnego czasu, ale także zaowocuje nowymi zuchami, harcerzami w drużynach miasta Czeladź. (phm JK)

na **Siemieńca**, który jest naszym wychowankiem. Zdobył dwie bramki, a trzecią dołożył **Artur Powroźnik**.

PIOTR NIEDBAŁA

Błąd w tytule

Do tytułu artykułu p.t. „Piłkarze jak święty Mikołaj”, zamieszczonym w styczniowym „E.Cz.” wkradł się niezamierzony błąd, nie odpowiadający treści informacji. Chodziło oczywiście o kibiców, a nie o piłkarzy, którzy byli organizatorami tej mikołajkowej niespodzianki. Przepraszamy kibiców, a być może w przyszłym roku dołączą do nich piłkarze.

REDAKCJA



Sukces Maćka

W dniach 13-16 grudnia ub. roku na lodowcu Pitztal w Austrii odbyły się otwarte zawody Pucharu Europy w Narciarstwie Alpejskim. Polska reprezentowana była między innymi przez mieszkańca naszego miasta **Maćka Krężela**. Udział w zawodach naszej kadry poprzedzony został dwoma zgrupowaniami w Kaprun. Zawodnicy przeszli tam katorżnicze treningi. Dzień zaczynali o godzinie szóstej godziną przebieżką, potem śniadanie i wyjazd na lodowiec, gdzie odbywały się dwa dwugodzinne treningi. Dzień kończył półtoragodzinny trening wieczorny. Ciężka praca nie poszła na marne, Maciek w pierwszym slalomie gigantycznym zajął dziewiąte miejsce a w zawodach udział wzięło 171 zawodników z dwudziestu krajów. Było to najlepsze miejsce Polaków, a wiedzieć należy że był to debiut tego zawodnika na tak poważnej imprezie. Na zawody przyjechali sportowcy nawet z tak odległych krajów jak Kanada czy Japonia. Tak udany występ szesnastolatka bardzo dobrze wróży na przyszłość. Przed Mackiem teraz zgrupowanie kadry na Słowacji i cykl zawodów o mistrzostwo Słowacji, Czech, Austrii i oczywiście Polski. (Jark)

Czeladź w ocenie mieszkańców

Poczucie bezpieczeństwa w przestrzeni miejskiej

„Poczucie bezpieczeństwa – lub jego brak – przesądza o jakości życia i rozwoju społeczeństwa” (Rządowy program ograniczenia przestępczości i aspołecznych zachowań „Razem bezpieczniej”. Załącznik do uchwały nr 218/2006 Rady Ministrów Ministrów dnia 18 grudnia 2006, s. 3.)

W przestrzeni miejskiej zarówno stan, jak i poczucie bezpieczeństwa mieszkańców mają niebagatelny wpływ na atrakcyjność miasta oraz jakość życia zamieszkałej w nim ludności. Dlatego też policja zмирząc do wpisania się w lokalne potrzeby mieszkańców w zakresie zapewnienia bezpieczeństwa i porządku publicznego – w małych i średnich miastach – opracowała program ograniczenia przestępczości i aspołecznych zachowań „Bezpieczne miasto”, który od maja 2007 roku jest realizowany również w Czeladzi.

Program zakłada wypełnienie oczekiwań społecznych w obszarze bezpieczeństwa opierając się na ich rozpoznaniu poprzez badania i sondaż opinii publicznej. Celem badań przeprowadzonych w Czeladzi było poznanie poczucia bezpieczeństwa mieszkańców w miejscu ich zamieszkania oraz zmian, jakie zauważyli oni w tym obszarze. Badania zmierzały także do identyfikacji tych problemów społeczności lokalnych, które wpływają na wzrost poczucia zagrożenia mieszkańców przestępczością pospolitą, najbardziej dokuczliwymi społecznie wykroczeniami oraz zachowaniami społecznie nieakceptowanymi (powodując dyskomfort i obniżając jakość życia w przestrzeni miejskiej).

Obszar wytypowany do badań terenowych obejmował część dzielnicy Piaski, zamykający się w kwadracie ulic: Nowopogańska, Wiejska, Wiosenna, Sienkiewicza. W zabudowie dzielnicy przeważają wielopiętrowe bloki mieszkalne, usytuowane przy ulicach Dziekana, Norwida, Pola i Orzeszkowej. W rejonie tej dzielnicy zameldowanych jest około 8 tys. osób. Wspólne działania policji i administratora osiedla pozwoliły na wskazanie miejsc zagrożonych, w których głównie dochodzi do grupowania się młodych ludzi spożywających napoje alkoholowe. (Na podstawie informacji przesłanej przez Komendanta Komisariatu Policji w Czeladzi).

Badanie poczucia bezpieczeństwa oraz identyfikacji w tym zakresie zagrożeń przez mieszkańców Czeladzi zostało przeprowadzone w dniach 13 i 17 lipca 2007 r. Wywiady kwestionariuszowe ze 113 mieszkańcami dzielnicy Nowe Piaski – położonej peryferyjnie do centrum miasta – przeprowadzili studenci w ramach praktyki oraz stażyści. Próbę do badań starano dobierać się tak, aby była ona zróżnicowana zarówno pod względem płci, jak i wieku.

W prowadzonych badaniach zapytano respondentów zamieszkałych w dzielnicy Piaski o ich ocenę poczucia bezpieczeństwa w Czeladzi, jak też w przestrzeni najbliższej dla miejsca zamieszkania.

Niewiele ponad połowa badanych mieszkańców (51,5%) oceniając poczucie bezpieczeństwa w swoim mieście zauważyło, że w Czeladzi żyje się bezpiecznie. Wśród tej grupy 43,5% wskazało na raczej bezpiecznie, a jedynie 8% było zdania, że jest zdecydowanie bezpiecznie. Natomiast według zdecydowanie mniejszej grupy badanych mieszkańców (31,5%) w Czeladzi żyje się niebezpiecznie. Spośród tych, którzy dokonali tak niekorzystnej oceny, aż 25,5% uważa, że jest raczej niebezpiecznie, a tylko 8% wyborów dotyczyło stanowczego potwierdzenia, iż w Czeladzi żyje się zdecydowanie niebezpiecznie.

Mieszkańcy o wiele lepiej natomiast ocenili poczucie bezpieczeństwa w najbliższej dla miejsca zamieszkania okolicy.

Badani mieszkańcy dokonując oceny poczucia bezpieczeństwa w miejscu zamieszkania wskazali w większości, że w tej przestrzeni żyje im się bezpiecznie. Według siedmiu na dziesięciu mieszkańców dzielnicy Piaski w rejonie zamieszkiwanego osiedla żyje się bezpiecznie. Przestrzeń, której mieszkańcy codziennie osobiście doświadczają (po wyjściu z zamieszkiwanego budynku, bądź wyglądając z okien własnego mieszkania) jest korzystniej oceniana od obszaru całego miasta, gdyż aż 49,5% badanych określiło, iż w rejonie osiedla żyje im się raczej bezpiecznie, a 20,5% wskazało na zdecydowanie bezpiecznie. Jedynie według 26,5% respondentów w rejonie zamieszkiwanego osiedla nie jest bezpiecznie. Z tej grupy tylko 3,5% ogółu

badanych dokonało wyboru zdecydowanie niebezpiecznie, a 23% swoją opinię na ten temat wyraziło mało zdecydowanie, formułując odpowiedź raczej niebezpiecznie.

W następnym numerze „Echa Czeladzi” przedstawione zostanie kolejne zagadnienie badawcze, które obejmowało pogląd respondentów na zmiany, jakie nastąpiły w sferze bezpieczeństwa publicznego w całym mieście, jak i najbliższej dla miejsca zamieszkania okolicy, w ciągu ostatnich trzech lat, czyli od czasu wstąpienia Polski do Unii Europejskiej. Zostaną zaprezentowane nie tylko dane ilościowe świadczące o zauważonej poprawie, bądź pogorszeniu bezpieczeństwa w makro i mikro przestrzeni miasta, ale również przedstawione będą wypowiedzi mieszkańców, jako argument na dokonaną w tym zakresie ocenę.

WOJCIECH LEWANDOWSKI

KOORDYNATOR BADAŃ ORAZ AUTOR RAPORTU
KOMENDA WOJEWÓDZKA POLICJI W KATOWICACH

wojciech.lewandowski@slaska.policja.gov.pl

Okres jesienno - zimowy wiąże się ze zmniejszoną widocznością na drogach oraz większym prawdopodobieństwem wypadku z udziałem osób pieszych. W tym czasie należy szczególnie zadbać nad odpowiednim ubiorem, który pozwoli kierowcom dostrzec nas odpowiednio wcześniej i zmniejszyć ryzyko niebezpiecznego wypadku.

Na potrącenia narażeni są przede wszystkim piesi poruszający się po jezdni lub poboczu. Podczas ograniczonej widoczności, gdy osoba piesza ma na sobie ubranie w spokojnych szaro-czarnych kolorach i nie ma na wierzchniej odzieży elementów odblaskowych, kierowca dostrzeże ją z dużym opóźnieniem.

Od zmroku do świtu odnotowuje się ponad połowę wszystkich śmiertelnych wypadków drogowych, choć na drogach ruch jest nawet dziesięciokrotnie mniejszy niż w ciągu dnia.

Najbardziej zagrożone wypadkami są dzieci z terenów pozamiejskich, które w drodze do szkoły zmuszone są korzystać z pobocza bądź jezdni. Prawo o ruchu drogowym stanowi, że dziecko w wieku do 15 lat, poruszające się po drodze, po zmierzchu, poza obszarem zabudowanym, jest zobowiązane używać elementów odblaskowych w sposób widoczny dla innych uczestników ruchu. Jednak należy pamiętać, że zła widoczność może przyczynić się do najechniania na pieszego także na obszarze zabudowanym. O ile jasne lub fluorescencyjne ubrania dzieci spełniają swoją funkcję w ciągu dnia, o tyle po zmroku ich widoczność z pozycji kierującego jest niewystarczająca.

Osoba poruszająca się drogą po ciemku bez elementów odblaskowych widziana jest w światłach mijania z odległości 20 - 30 metrów. Jeśli ten sam poruszający się przy jezdni pieszy wyposażony jest w element odblaskowy - kierowca zauważy go już z odległości 130 -150 metrów. Pieszego z odblaskiem kierowca zauważy 5 razy szybciej. Dlatego tak ważne jest, aby dla własnego dobra wszyscy piesi - zarówno dzieci jak i dorośli, korzystając z drogi po zmierzchu, mieli na sobie widoczne dla innych uczestników ruchu elementy odblaskowe!

Aby więc zwiększyć bezpieczeństwo pieszych w ruchu drogowym Komenda Powiatowa Policji w Będzinie wyszła z inicjatywą wyposażenia użytkowników dróg w kamizelki odblaskowe i zachęcenia do ich noszenia wszędzie tam gdzie pieszy jest słabo widoczny. PAMIĘTAJMY - Jesteśmy widoczniejsi, jesteśmy bezpieczniejsi!!!

Nie zapomnijmy również o przepisach ruchu drogowego, nie dotyczą one wyłącznie kierujących pojazdami. Przyczyną znacznej części zdarzeń drogowych jest przechodzenie w miejscu niedozwolonym, wchodzenie na jezdnię bezpośrednio przed jadący pojazd czy wchodzenie na jezdnię zza samochodu lub innej przeszkody ograniczającej widoczność drogi.

Badź widoczny na drodze!

- **ŁÓŻKO REHABILITACYJNE** (w doskonałym stanie, używane jedynie przez kilka miesięcy) na gwarancji, obsługiwane na pilota, łamane w 3 miejscach + wysięgnik ułatwiający podnoszenie osoby niepełnospr. + stolik + materac - sprzedam pilnie. Tel. 512 09 13 96.
- **BĘDZIN**, wynajmę lokal 30m2. Tel. 608747823.
- **F.U.H. „KMS”** Czeladź ul. Boczna 2 świadczy usługi w zakresie: sprzedaż nagrobków granitowych, galanteria nagrobkowa (wazon, lampki, ławeczki, płytki itp.), remonty, przebudowy i podnoszenie nagrobków, liternictwo stała ekspozycja nagrobków. Tel. 517-214-049 / 509-442-771.
- **F.U.H. „KMS”** Czeladź ul. Boczna 2 oferuje wyroby z granitu: parapety zewnętrzne i wewnętrzne, blaty kuchenne, schody. Zapraszamy. Tel. 509-442-771 / 517-214-049.
- **KOREPETYCJE** z języka polskiego w zakresie szkoły podstawowej, gimnazjum i szkoły średniej. Pomoc w pisaniu prac. Tel. 694-436-813.
- **KOREPETYCJI** z fizyki, chemii i matematyki udzieli studenta V roku, stypendystka. Rzetelnie i tanio. tel. 504654151.
- **KUPIĘ** stary dom do remontu na terenie Czeladzi. Oferty proszę kierować na nr 0-513-397-809 lub na meila: ogłoszenia00@wp.pl
- **NAPRAWA** i składanie komputerów. Instalacje systemowe (windows 9x/NT). Pre-instalacja windows na laptopach. Zmiana systemu. Tel. 503-030-331.
- **PILNIE** poszukuję mieszkania do wynajęcia, 1 pok. bądź 2 pok. w Czeladzi. Kontakt : 0504914906.
- **PORADY PRAWNE** - Czeladź, tel. 662-013-354 pisma procesowe, prawo cywilne, w tym sprawy spadkowe, prawo rodzinne, windykacja, prawo karne. Tanio i solidnie.
- **POSZUKUJĘ** mieszkania w okolicach Czeladzi bardzo pilne. Tel. 0322655471.
- **PUNKCIK** ul. Legionów obok 2a (k. Kwaciarni) - usługi Ksero, wydruki, skanowanie, bindowanie, laminowanie, FAX. U nas opłacisz rachunki, doładujesz tel. komórkowy, zamówisz pieczątkę. Oferujemy także tłumaczenia. Ponadto w sprzedaży art. szkolne, kartki okolicznościowe, płyty CD i DVD, żarówki, wkłady zniczowe, prasa. UWAGA! Z tym numerem Echa Czeladzi i przy okazaniu legitymacji studenckiej/uczniowskiej 10% zniżki na Ksero - przy ilości od 50 str. Tel. 032/2653439.
- **SALON** piękności dla psów „Dora”, Będzin os. Zamkowe, ul. Bursztynowa 9. Zapraszamy również do sklepu wszystko dla psa i kota codziennie od 10-18, w soboty od 10-13. Tel. 500-694-608.
- **SPECJALISTYCZNY** Gabinet Dermatologiczny dr Jolanta Roter, Będzin ul. 11 listopada 2, czynny: wtorek 10-13; 16-18, piątek 16-18. Peeling, botox, mezoterapia, kriochirurgia, leczenie łuszczycy - naświetlanie lampą kabynową, zamykanie rozszerzonych naczynek krwionośnych na twarzy. Tel. 507 63 82 52.
- **SPRZEDAM PIANINO CALISIA**. Tel. 032/265-21-03.
- **TIPSY**, paznokcie żelowe, Czeladź-Piaski, już od 50 zł, uzupełnienie od 40 zł. Tel. Ewa 506 341 322.
- **ZAPRASZAM** do wpisania się na stronę www.nasza-klasa.pl do szkoły podstawowej nr 1 w Czeladzi. Kontakt : www.nasza-klasa.pl
- **ZESPÓŁ** z Czeladzi poszukuje gitarzysty prowadzącego. Gramy muzykę z pogranicza rocka. Mile widziane doświadczenie sceniczne. Kontakt : Michał 602-607-103 lub t.vean.band@gmail.com
- **ZAMIENIĘ** 1 pokój z kuchnią na piec na 1 lub 2 pokoje z centralnym ogrzewaniem. Tel. 506 488 383.
- **DACHY** - krycie papą termozgrzewalną od 15 zł/ m kw., materiał + robocizna, rynny, obróbki blacharskie. Tel. 032/ 265 50 01.
- **DOCIEPLENIA** budynków - materiał + wykonawstwo. Tel. 032/ 265 50 01.
- **LOKAL** do wynajęcia na działalność handlowo - usługową przy ulicy Nowopogońskiej 8 w Czeladzi o pow. 54 m kw. Tel. 603 121 971.
- **TIPSY** żelowe! Cena od 50 zł! Zdobienie oraz dojazd do klienta w cenie. Tel. 0502 841 802.
- **HISTORIA** - korepetycje - matura, studia, szkoła średnia - cały zakres; , doktorant Uniwersytetu Śląskiego. Tel. 792 316 090.
- **SPRZEDAM** działkę budowlaną w Czeladzi. Pow. 1426 m kw., pawilon o pow. 150 m kw., garaż o pow. 32 m kw, piwnica pod dom 120 m kw, działka ogrodzona i zagospodarowana. Pawilon z możliwością przebudowy na dom. Działka dochodzi do parku Grabek. Tel. 601 45 83 42; 032/ 265 06 91.
- **ZAMIENIĘ** mieszkanie własnościowe M4 na ul. 35-lecia (koło Edenu) blisko szkoła, przedszkole, przychodnia na M3 przy ul. Szpitalnej, Ogrodowej do 5. pietra (prócz parteru). Tel. 663 613 926; 265 25 51.
- **KOREPETYCJE** matura: fizyka, chemia. Tel. 032 267 66 02.
- **BAKDZO** pilnie poszukuję 2 pokojowego mieszkania do wynajęcia na terenie Czeladzi bądź Czeladź - Piaski. Tel. 032/ 269 09 15; 889505 881.
- **POSZUKUJĘ** pokoju lub mieszkania do wynajęcia na terenie Czeladzi. Tel. 692 473 598.
- **KOREPETYCJE** matematyka w zakresie szkoły podstawowej, gimnazjum i szkoły średniej. Przygotowanie do matury oraz egzaminu gimnazjalnego. Tel. 032/ 265 50 61; 0515 530 721.
- **ZAKŁAD** Betoniarz Adam Głuchowski w Czeladzi oferuje: pustaki, płyty dachowe, bloczki fundamentowe, nadproża, słupki geodezyjne, tel. 0601 515 765. TŁUMACZ PRZYSIĘGŁY z języka niemieckiego, z siedzibą w Czeladzi, przyjmie zlecenia. Dane kontaktowe: Czeladź, tel: (0) 516235978, stacjonarny: (032) 265-11-64.
- **KOREPETYCJE** - matematyka, fizyka, chemia. Tel. 032/ 267 66 02.
- **DAM PRACĘ**- umowa o pracę, różne stanowiska, bezpłatne szkolenia, pełny etat, praca w biurze - Sosnowcu. Tel. 0/32 363 24 30 lub 0696 448 815.
- **DYSPOZYCYJNY**, uczciwy, dyskretny kierowca zawodowy (20 lat stażu) oferuje się jako kierowca osobisty. Posiadam wygodny i przestronny Ford Focus Kombi. Tel. 608086345.
- **MILA** i kulturalna kobieta poszukuje pracy jako kasjer - sprzedawca, opieka domowa. Posiadam kurs na kasy fiskalne oraz doświadczenie na nich. Chętnie przyjmę pracę w godzinach rannych, ponieważ mam dziecko 5letnie, które chodzi do przedszkola. Proszę o poważne oferty pracy, za co serdecznie dziękuję. Tel. 511422743.
- **CAFE BAR** „Biały Dworek”, Czeladź ul. Auby 1, zatrudni barmanki. Tel. 601 533 059.

INFORMATOR

WAŻNIEJSZE TELEFONY

URZĄD MIASTA:

• **Punkt Informacyjny** (centrala): 032/ 76 33 694, 032/ 76 33 691, 032/ 76 33 692, 032/ 76 37 910, 032/ 76 37 900

• **Służba Stałego Dyżuru** (całodobowy): 032/ 76 37 964; 032/ 76 33 697

KOMISARIAT POLICJI ul. Staszica 5, 032/ 265-17- 86

POGOTOWIE RATUNKOWE

ul. Szpitalna 40 (budynek Szpitala), 032/ 265 19 41

POSTÓJ TAXI Czeladź, tel. 032/ 265 10 74.

GMINNE CENTRUM INFORMACJI

Czeladź ul. 35. Lecia 6. Oferty pracy w regionie.

Czynne pon. - ptk od 9.00-17.00. Tel. 032/ 265 97 56.

TELEFON ZAUFANIA 032/ 265-66-22

(pon. 14.00-19.00, wt. 16.00-18.00, śr. 15.00-18.00, czw. 15.00-18.00 pt. 16.00-18.00)

ZESPÓŁ KONSULTACYJNY ul. Szpitalna 40 (w gmachu Szpitala)

tel. 032/ 265-17 47 wew.265. Prowadzi bezpłatne poradnictwo i konsultacje

(pon. 16.00-20.00 - porady prawne, wt. 15.30 - 18.30 terapia grupowa dla osób uzależnionych od alkoholu; czw. 12.00-13.00 - grupa terapeutyczna dla osób dotkniętych problemem alkoholowym w rodzinie; 13.00 - 14.00 - konsultacje dla rodzin z problemem uzależnienia oraz w sprawach przemocy w rodzinie; 14.00-20.00 - dla osób uzależnionych od narkotyków, osób z problemami HIV/AIDS; pt. 12.00 - 14.00 - konsultacje dla rodzin z problemem uzależnienia oraz w sprawach przemocy w rodzinie.

PORADNIA DLA OSÓB UZALEŻNIONYCH OD ALKOHOLU,

ul. Szpitalna 40 (w gmachu Szpitala). Tel. 032/ 265-17-47 wew. 265.

Porady psychologa od pon. do pt. w godz. 8.00-15.00.

GMINNA KOMISJA ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH

ul. Katowicka 45 (budynek Urzędu Miasta), tel. 032/76 37977, 032/76 37 991.

MIEJSCE INTERWENCJI KRYZYSOWEJ - poprzez Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Czeladzi, ul. 17 Lipca 27, tel. 032/ 265 68 11 lub 032/ 265 14 42.

REKLAMA



SPEED pizza

najlepiej smakuje niewiele kosztuje

Czeladź ul. Reja 7

tel. 032 265-50-55

Kupujemy monitor LCD

Kupno monitora LCD, który będzie spełniał nasze oczekiwania nie jest wcale trudne... pod warunkiem, że jasno sobie określimy, do czego będziemy go używać.

Wielkość ekranu

To podstawowy parametr, od którego powinniśmy rozpocząć wybieranie monitora. Rozpiętość wielkości jest duża, od niewielkich monitorów 17-calowych do dużych 30-calowych. W większości nowych monitorów, o przekątnej obrazu większej niż 17 cali stosuje się **ekrany panoramiczne**. Są one wygodniejsze w użyciu, choćby z tego względu, że ludzkie oko w naturalny sposób obejmuje szeroki kąt widzenia. Poza tym zarówno filmy, jak i coraz więcej gier komputerowych powstaje w formacie panoramicznym. Panoramiczne ekrany mają swoje zalety również w biurach.

Parametrem, który jest zależny od wielkości ekranu jest jego **rozdzielczość**. Im większy monitor, tym większa powinna być rozdzielczość. Każdy monitor posiada tzw. rozdzielczość maksymalną (czytaj zalecaną), której warto używać.

Matryca

Jakość wyświetlanego na ekranie obrazu zależy w dużym stopniu od rodzaju matrycy.

TN (Twisted Nematic) to najpopularniejszy i najtańszy rodzaj matrycy na rynku. Charakteryzują się przeciętnym odwzorowaniem barw i stosunkowo wąskimi kątami widzenia. Posiadają jednak najszybszy czas reakcji.

MVA (Multi Domain Vertical Alignment) oraz zbliżona do niej technologia PVA charakteryzują się doskonałym odwzorowaniem barw,

a także bardzo szerokimi kątami widzenia, sięgającymi nawet 178 stopni. Ponadto ze względu na specyficzną budowę wypalone piksele są dużo mniej widoczne na ekranie niż w przypadku matrycy TN. Ich mankamentem jest długi czas reakcji matrycy.

Parametrem, który ma znaczny wpływ na odwzorowanie kolorów jest **kontrast obrazu**. Określa się nim stosunek natężenia światła w elementach o maksymalnej i minimalnej jasności np. różnica między czernią a bielą na wyświetlanym obrazie. Im wyższa wartość tym parametry wyświetlania obrazu są lepsze.

Złącza

Standardowym złączem w tańszych monitorach jest D-Sub. Obraz przesyłany przez nie z komputera jest w postaci analogowej i przy niewielkiej rozdzielczości i wielkości ekranu jest w zupełności wystarczające. Jeśli decydujemy się na zakup większego modelu monitora, sprawdźmy czy oferuje złącze DVI.

Dźwięk z monitora

Gdy zależy nam na oszczędności miejsca na biurku, a nie potrzebujemy dźwięku doskonałej jakości, warto zastanowić się nad monitorem wyposażonym w zintegrowane głośniczki. Najczęściej montowane w dolnej części monitora, posiadają niewielką moc, rzędu 1 do 3 Watów.

Gwarancja na martwe piksele (bardzo ważne!)

Niestety kupując monitor LCD musimy liczyć się z tym, że istnieje

możliwość wystąpienia w nim nieaktywnych lub uszkodzonych pikseli (tzw. błędnych pikseli). Wada ta może istnieć od nowości monitora lub pojawić się już podczas użytkowania.

Uszkodzony lub nieaktywny piksel to taki, który świeci w nieodpowiedni do sygnału sposób lub nie świeci w ogóle. W klasie I ekranów nie ma prawa występować żaden błędny piksel. Są to zazwyczaj monitory z najwyższej półki cenowej. W klasie II mogą już wystąpić po dwa piksele typu 1 i 2 oraz pięć typu 3. Klasa III i IV są już dużo mniej restrykcyjne i w rezultacie występujące w nich błędne piksele możemy liczyć w dziesiątki, a nawet setki.

W gwarancji producenta powinna być zawarta informacja na temat klasy ekranu. To daje pojęcie, po ilu błędnych pikselach będziemy mogli składać reklamację.

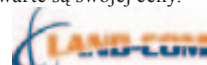
Podsumowanie

Do biura, czyli pracy z dokumentami tekstowymi oraz korzystania z Internetu wystarczy monitor 17- lub 19-calowy. Nie ma dużego znaczenia czy będzie to model standardowy, czy panoramiczny, ale warto zadbać o jak najwyższą rozdzielczość ekranu,

która pozwoli pracować bardziej komfortowo.

Dla graczy oraz do zastosowań multimedialnych polecamy panoramiczne monitory o przekątnej obrazu od 19 do 22 cali. Rozdzielczość do 1680 x 1050 pikseli oraz panoramiczny ekran powinien zadowolić najwybredniejszych użytkowników. Warto wybierać monitory ze złączami DVI, ze względu na dużo lepszy sygnał obrazu niż ze złącza D-Sub.

Do zastosowań profesjonalnych (obróbka grafiki, programy inżynierskie, profesjonalne systemy prezentacji) warto stosować monitory z ekranami od 23 cali wwyż. Olbrzymie rozdzielczości oraz doskonałe odwzorowanie kolorów sprawiają, że warte są swojej ceny.



**KOMPUTERY
DORADZTWO SPRZEDAŻ
SERWIS SIECI**

MICHAŁ GRZANKA,
tel. 506 346 568
ŁUKASZ SOLARSKI,
tel. 512 285 986

**SALON FIRMOWY:
41-250 Czeladź,
ul. Borowa 1**

www.land.com.pl e-mail: land.com@land.com.pl

MICHAŁ GRZANKA
ŁUKASZ SOLARSKI

Poradnik

ARTYKUŁ SPONSOROWANY

REKLAMA

jakość i styl

KOMANDOR

- rabat 10% *
- rabat 30% na szuflady*
- raty 0%
- łóżka 300 zł taniej*

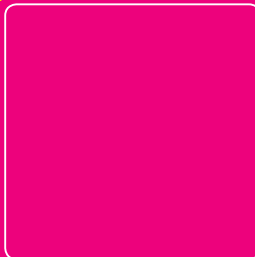
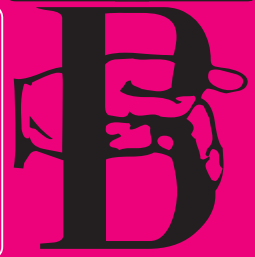
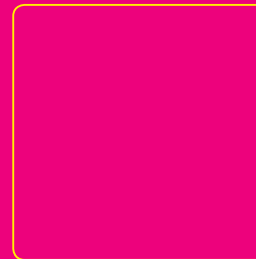
CZELADŹ
ul. Szpitalna 8
pod „Biedronką”
tel. 032 - 763 - 75 - 62
rekord@komandor.pl

* Promocje się nie łączą. Klient może skorzystać z oferty upustu 10% na front wykonany z profili aluminiowych lub upustu 30% na szuflady typu BLUM, lub zakupić produkt na raty 0%.

szafy, garderoby, zabudowy wnek z drzwiami przesuwanymi

www.komandor.pl
infolinia 0 801 300 400

Urząd
Miasta
Czeladź
zaprasza na:



do: SDK
ODEON

Czeladź
ul. Szpitalna 9

WSTĘP:

6 zł
w przedsprzedaży,
8 zł
w dniu imprezy

ORGANIZATORZY:

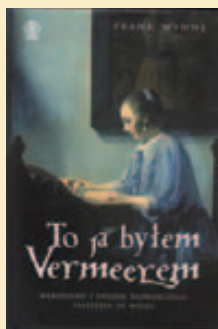


16 MARCA
GODZ. 17⁰⁰

KABARET
DNO

Urząd Miasta Czeladź i Spółdzielczy Dom Kultury „Odeon” zapraszają w każdą trzecią niedzielę miesiąca na SPOTKANIA KABARETOWE. W kolejnych miesiącach (prócz lipca i sierpnia) będzie można zobaczyć kabaret **HRABI**, **KABARET SKECZÓW MĘCZĄCYCH**, **KABARET MŁODYCH PANÓW**, **NEO-NÓWKA**, **ŁOWCY B**, **SZUM**. W listopadzie, na zakończenie wieczorów kabaretowych odbędzie się Przegląd Kabaretów Studenckich.

MBP POLECA



Frank Wynne
TO JA BYŁEM VERMEEREM. Narodziny i upadek największego fałszerza XX wieku. Rebis, Poznań 2007.

To niezwykła powieść o człowieku, który w swym kunszcie fałszerza dział sztuki, zwłaszcza obrazów Vermeera, doszedł do perfekcji. Sam jako malarz niewiele znaczył, zaś zajęcie fałszerza przyniosło mu majątek.. ale też upadek, do którego doprowadziła go zachłanność, pycha, brak umiaru.



Roma Ligocka
WSZYSTKO Z MIŁOŚCI
Wydawnictwo Literackie, Kraków 2007

Do najbardziej znanych książek tej autorki należą „Dziewczynka w czerwonym płaszczyku” (o dramacie dziecka w żydowskim getcie w Warszawie) i „Kobieta w podróży”. Najnowsza książka to zbiór opowiadań opatrzonego rysunkami autorki – Ligocka jest bowiem również malarką.



SKĄD SIĘ BIORĄ CHMURKI NA NIEBIE?
Wydawnictwo Liwona,
Warszawa 2007

Książeczka dla najmłodszych czytelników z serii „Znajdź sekret”. O ciekawostkach pogody opowiada nie tylko za pomocą krótkich tekstów, ale także ukrytych „pod skrzydełkami” skarbow – sekretów.